

Megjelenik naponta reggel. Szerkesztőség, kiadóhivatal és nyomda: Bul. Rex, Ferdinand (József főherceg-ut) 4. Telefon: 151. Sürögnyom: Közlöny, Arad. Az Aradi Nyomda Vállalat tulajdona, kiadása és rotációs nyomása

ARADI KÖZLÖNY

Előfizetés: árak: évente 1080, félévre 540, negyedévre 270, havonta 90 Lei. Külföldre havonta 50 Lejjel több. Egves szám 5 Lei, vasárnap 6 Lei. (Bucurestiben 50 bani fejár.) Hirdetések tarifa szerint.

XLIV. évfolyam, 295. szám. * Főszerkesztő: STAUBER JÓZSEF * Szombat, 1929. december hó 23.

A kamara elnöke — a helyzetről

Károly extrónörökös problémája. — A Rist-kérdés. — A drákói adótörvények. — A kormányzósági székhely és Arad.

(Arad, december 27.) Ma Aradra érkezett konopi birtokáról Pop C. István kamarai elnök, aki előkészíti a nemzeti-parasztpárt aradi tagozata végrehajtóbizottságának holnapi ülését. Az Aradi Közlöny munkatársának alkalma volt beszélgetést folytatni a kamarai elnökkel, akin nem látszanak meg a most folyó ülészek fáradalmai. Pedig — saját bevallása szerint — naponta átlag hét-nyolc órát elnökölt. Munkakedve, energiája nem csökkent és pihenésre szánt idejét most arra használja fel, hogy a párt aradi tagozatának ügyeit intézi.

— Mi igaz azokból a bucaresti-i hírekből, amelyek szerint Popovicu volt pénzügyminiszter a belügyi és Vaida Sándor belügyi miniszter a közmunkaügyi tárcát veszi át? — kérdeztük először.

— Semmi — mondotta Pop C. István — Vaida Sándor belügyminiszter megtartja jelenlegi tárcáját. A régensválasztás alkalmával Popovicu úgy találta, hogy összeférhetetlenség esete keletkezne, ha megtartaná tárcáját és lemondott. A volt pénzügyminiszter azonban nélkülözhetetlen tagja a pártnak, amelynek szüksége van munkájára és ezért miniszteri misszióval a külföldön képviseli fontos ügyekben az országot. Az eljövendő hágai konferencián is Popovicu volt pénzügyminiszter fogja Romániát reprezentálni.

— S a kormány kebelében keletkezett differenciák?

— Kacska — legyint a kamarai elnök. — A kormányban imponáló harmónia uralkodik, egyes ellenzéki lapok azonban meg szeretnék zavarni ezt a harmóniát. Csak hogy nem sikerül nekik. Az ellenzéki támadásokkal — s ezt már régen vallom — nem kell törődni. Azért ellenzék, hogy támadjon.

— Az utóbbi időben a bucaresti-i lapok sokat foglalkoznak a Károly extrónörökös problémával. Mi rejlik ennek a háttérében?

— Egyes lapok szenzációhajhászása — válaszolta Pop C. István — és semmi egyéb. A Károly-kérdés lezárt ügy Romániában s egyetlen alkotmányos faktor sem foglalkozik vele. Ugyanolyan szenzációhajhászás ez, mint amikor minden héten hatalmas cimbutikkal közli, hogy „újabb differenciák keletkeztek a kormányban.”

— S a Rist-kérdés?

— Látja, ez is olyan — mondja a kamarai elnök. — Minduntalan azt hangoztatják, hogy Charles Rist Románia „pénzügyi gondnoka.” Rist nem azokat a külföldi bankárokat képviseli, akik a kölcsönt adták, hanem azt a tőkecsoportot, amely a stabilizációs terv pontos végrehajtását garantálta. Charles Rist egyetemi tanár, aki hatalmas technikai és teoretikai tudását s tapasztalatait bocsátja a Banca Nationala, illetve az ország rendelkezésére.

— Miért léptet a kormány életbe drákói szigorúságú adórendeleteket és adótörvényeket?

— Ezek a törvények és rendeletek csak eltorzított formában látnak az ellenzéki sajtóban napvilágot és ennek folytán válnak olyan félelmetessé. Arról van csupán szó, hogy a szegényebb adózók terhére történő adóeltérőléseket büntessék meg. A nagy vagyon s jövedelem pedig megfelelő adózás alá essék. Ebben nincsen semmi igazságtalanság.

— Kegyelmes Uram, mi fog a holnapi végrehajtó-bizottsági ülésen történni?

Akció az aradi kormányzóságért.

A mozgalom nem irányul Bocu Sever személye ellen. — Barabás Béla dr. és Parecz Béla dr. nyilatkozata. — „Novelláris uton még mindig lehet változtatni a törvényen.”

Az aradi iparosság állást foglalt a kormányzósági székhely ügyében.

(Arad, december 27.) Az aradi kormányzósági székhelyért megindított mozgalom egyre nagyobb tért hódít. Neves politikusok szólalnak meg a mai napon az Aradi Közlöny hasábjain és mind egyforma lelkesedéssel állanak sorompóba Arad érdekeiért. Több nyilatkozat azonban olyan körülményre hívja fel a figyelmet, amellyel feltétlenül számolni kell. A mozgalom kissé elkésett és ha az akciónak most nem is lehet meg a teljes sikere, annak a késés az oka. Talán akkor kellett volna ezt a mozgalmat megindítani, a mikor először kombinációba került a bánáti kormányzóság kérdése. Mielőtt még megszüntették a közigazgatási törvényt. Most már nehezebb visszatérni rá s ha a mozgalom nem is végződik kudarcra, egy bizonyos: várni kell, legalább is addig, amíg a parlament összeül. Feltéve amíg az aradi politikusok megindítják Bucurestiben akciójukat.

Meg kell állapítani, hogy Arad mozgalma nem irányul Bocu Sever a jövőbeni bánáti miniszter személye ellen. Arad mindig aradinak tekintette Bocu Severt, aki itt töltötte ifjú éveit és a legnagyobb rokonszenvvel venné, ha Bocu Sever Aradon foglalná el a kormányzó széket. A kormányzósági székhelyért megindult akció során ma a következő politikusokat kerestük fel, véleményük meghallgatása végett:

Dr. Barabás Béla

a Magyar Párt aradi tagozatának elnöke, tordai országgyűlési képviselő.

— Figyelemmel kísérem az akciót és ha nem is vagyok aradi képviselő, de szívvel-lélekkel aradi vagyok. Feleslegesnek tartom megismételni azokat az előnyöket, amelyek Aradot érintenek, ha a kormányzóság székhelyét ide helyezik. Erről már többen kifejtették álláspontjukat az Aradi Közlönyben. Annyit mondhatok, ha arra kerül a sor, magam részéről is mindent el fogok

követni a siker érdekében. Azonban a múlt eseményeiből okulva, sok reményem nincsen hozzá. Visszaemlékszem arra az időkre, amikor a Tábla Aradra helyezéssért megmozdult a város társadalma. A hatalmas akció nem járt sikerrel. A döntés megtörtént a miniszteriumban és ezen már nagyon nehéz változtatni. De ha lehetőség van hozzá, én mindent elkövetek, hogy az akció eredményes legyen.

Dr. Parecz Béla

magyarpárti országgyűlési képviselő.

— Minden tekintetben igen fontosnak tartom ezt az akciót. Eddig az volt a helyzet, hogy Arad mindig lemaradt. Ha most mégis sikerülne, az erre a városra nagy szerencsét jelentene. A törvényben igaz, meg van állapítva, hogy hol lesznek a tartományi székhelyek, de azért végeredményben novelláris uton még mindig meg lehet változtatni. Ennek a törvénynek ugyanis van egy novelláris rendelkezése, amikor a választásokat elhalasztották. Nehéz dolog, mert Temesvárnak is megvan a maga érdekségei s ezek természetesen mindent el fognak követni, hogy a kormányzósági székhelyet megtartsák. Természetes, hogy én ebben az esetben, mint minden aradi parlamenti tag, mindent el fogok követni városunk érdekében, mert ha mégis sikerülne célt érni, a fejlődésnek beláthatatlan perspektívája nyílik meg Arad előtt. Hogy mit jelentenek az ilyen országos jellegű intézmények egy város fejlődésében, azt a legelőkeltebben bizonyítja Bucuresti szédeltes fejlődése. De Kolozsvár is, ahol egy ideig Consiliu Dirigent székelt rohamlépésekben fejlődött hasonló okokból. Arad eddig mindig lemaradt, mert a többi városoknak jobb összeköttetések voltak a mindenkori kormányokhoz. Most két kézzel kell kapni az alkalmat és mindent el kell követni, hogy ez a szép terv valóra váljon.

Az aradi iparostársadalom nagygyűlése.

Karácsony másodnapján Arad iparossága népes nagygyűlést tartott az Iparos-Otthon nagytermében. A gyűlésnek, mint azt jeleztük, egyetlen tárgya abba a mozgalomba való belekapcsolódás volt, amely Arad kormányzósági székhellyé való tétele érdekében indult meg.

Az elnöki emelvényen az aradi iparosság vezetői foglaltak helyet, majd Reinhart Gyula, az Otthon elnöke megnyitotta a gyűlést és ismertette a probléma fontosságát. Rámutatott arra, hogy Arad mindig elsősorban tett lépéseket arranzve, amikor valamilyen intézmény idehelyezéséről volt szó. Az utóbbi időben azonban állandóan Temesvárt részesítették előnyben illetékes helyen Araddal szemben és most

is már törvény biztosítja Temesvár számára a kormányzósági székhelyet, noha Arad sokkal inkább jogot formálhat erre, mivel, Bihar-, Krassó-Szörény- és Temesmegyék természetes központja. Kifejtette végül, hogy Arad összes társadalmi rétegeinek össze kell fogniok azokkal a politikusokkal, akik dr. Pop C. István kamarai elnökkel az élükön arra töreksznek, hogy ezt a várost tegyék meg kormányzósági székhelynek.

A nagy helyesléssel fogadott beszéd után Reinhart előterjesztette a határozati javaslatot, melynek első pontja arról szól, hogy Arad iparossága állást foglal a kormányzósági székhelynek Aradra való helyezése érdekében és

— A kormányzósági székhely Aradra helyezése ügyében elhangzó javaslaton kívül a januárban lezajló megyei választásokat készítjük elő. Az ülésen szűkebb bizottságot delegálunk, fix mandátummal, amely azután megajti a jelöléseket. A jelölések a megyei érdekek teljes figyelembevételével fognak megtörténni.

— A Magyar Párttal kötendő paktum

kérdésében mi fog történni?

— Ezekben az ügyekben a döntés joga diszkrecionálisan Maniu Gyula miniszterelnököt illeti meg — mondotta Pop C. István.

A kérdések és a válaszok pergőtüze végetért. Pop C. Istvánt már várják a pártbívek, akik felhasználják az itthonartózkodását fontos ügyek elintézésére.

kéri, hogy az ez ügyben már meghozott törvény: ilyen értelemben változtassák meg. A javaslat második pontja kimondja, hogy az aradi iparosok a cöl megvalósítása érdekében érintkezésbe lépnek dr. Pop C. István kamarai elnökkel és azokkal a politikusokkal, akik a kérdés elintézésében a megfelelő fórumok előtt eljárhatnak.

A határozati javaslat elfogadása után Glück József, az ipartestület társelnöke szólalt fel, aki elmondta, hogy az ipartestület előjáróságának ülésén Reinhardt Gyula már előhozta ezt a kérdést és az ipartestület nagy lelkes-

déssel foglalt állást a kormányzósági szék helynek Aradra való helyezése mellett. Kijelentette végül, hogy így látja: Arad egész iparossága egyöntetűen csatlakozik ehhez a nagy szabású mozgalomhoz.

A gyűlés ezután elhatározta, hogy Reinhardt Gyulát megbizsa a kamarai elnökkel való érintkezés felvételére és kimondta, hogy az aradi iparosok nagy küldöttségben fogják felkeresni dr. Pop C. Istvánt, aki, mint értesülünk, ma reggel konopi birtokáról többnapos tartózkodásra Aradra érkezett.

A Hermes-bank bukása kiszexisztenciákat tett tönkre.

Egész Temesvár a bankbukás hatása alatt áll. — A betétesek izgalmas lefolyású gyűlése. — Bűnügyi zárlatot kértek a felszólalók a bank ellen. Ar di példák.

Szántó dr. ügyvéd inzultálta a Hermes-bank igazgatóját.

(Temesvár, december 27.) A Lloyd-soron napok óta egyébről sem beszélnek, az egész város érdeklődésének homlokterében ma a Hermes-bank fizetési képtelensége áll. Szegény kisemberek százai kétségbeesetten aggódnak keservesen megtakarított pénzeikért, állandó rettegés az életük és fejük fölött lebeg a csőd vagy a kényszerregyezeség Damoklész-kardja. Ha csőd lesz, akkor végleg elveszett a szegény kisemberek pénze és most száz meg száz temesvári házban kétségbeesetten várják a fejleményeket.

Tegnap gyűlést tartottak a betétesek. Összesen huszonöt millió lej értékű betét képviselői gyűltek össze, hogy érdekeik megvédése miatt összefogjanak és megbeszéljék a legközelebbi teendőket. Csupa gondterhelt arcok töltötték meg a Lloyd tanácsstermet. Ilyen szomorú gyűlés régen nem volt Temesváron. Elkieseredett hangok, kétségbeesett sóhajok törttek elő minden oldalról: többszáz kiszexisztencia keserves munkájának gyümölcseit félti. Mert a betétesek mondhatni kivétel nélkül kisemberek. Tisztviselők, iparosok, munkások voltak azok, akik megtakarított pénzüket itt gyümölcösítették. Egy temesvári tanár huszötzötendő alatt mintegy 300.000 lejt takarított meg, hogy öreg napjaira nyugodt megélhetését biztosítsa. Ez a pénz most veszendőben van. Az egyik német lap kiadólévatalának tisztviselője kelengyére és butorra gyűjtötte pénzét, fizetéséből csak a legszükségesebbeket költötte el, a többi hónapról-hónapra a Hermes-bankba hordta. És hányan vannak ilyenek, akik bizalommal voltak a bank iránt, amely közvetlenül a fizetési képtelenség előtt

alaptőkeemelést hirdetett. A tegnapi gyűlésen keserves felszólalások hangzottak el. Balázs Győző dr. a bank egyik legnagyobb betétese rámutatott arra, hogy csak a közös akció hozhatja meg a sikert.

— *Olyan dolgok történtek a banknál!* — mondotta dr. Balázs — *amit nem tűrhetünk el nyugodtan, minden szó nélkül. Adatok vannak birtokomban, amelyekkel nagyobb átlózatokra fogom kényszeríteni a bank igazgatóságát.*

Kell Mór dr.: A múlt évi mérleg szerint 1.721.000 lej volt a bank tiszta haszna 1928-ban. A felügyelő-bizottság jóváhagyta ezt a mérleget, tehát őt is terheli a felelősség.

Terner József dr.: Bűnügyi zárlatot kell

kérni a bank ellen, mert csak így juthatunk a könyvekhez, már pedig azokat a betéteseknek felül kell vizsgálni.

Ilyen és ehhez hasonló felszólalások hangzottak el a tegnapi gyűlésen, míg végül elhatározták a betétesek, hogy várakozó álláspontra helyezkednek és azután egységesen fognak eljárni. Fenyves Vilmos dr. aradi példákra hivatkozott. Rámutatott arra, hogy a két aradi bank bukásánál az egyik esetben 80 százalékat megkapták pénzeiknek a betétesek, míg a másik esetben jött a csőd és nem kap senki egy fillért sem.

A betétesek tanácskoztak, határoztak és ugyanakkor odahaza könnyes szemű családayok kétségbeesetten siratták keservesen összegyűjtött pénzeiket...

A kávéházban a betétesek gyűléséről beszéltek, a legújabb Hermes-viceket mesélték egymásnak, amikor újabb szenzáció híre terjedt el, mondhatni pillanatok alatt a városban?

— *Dr. Szántó Sándor ügyvéd a bankban inzultálta Weinberger igazgatót* — mondogatták mindenfelé. Az első pillanatokban azonban nem talált a hír hitelre, mert közindomásulag az ügyvéd igen jó viszonyban volt a bank igazgatójával, akit egy 15 milliós hagyatéki perben is képviselt. Később azonban a hír megerősítést nyert és nemsokára az egész városban mindenki tudta, hogy a bank helyiségében nézeteltérés keletkezett az ügyvéd és a bankigazgató között. Weinberger magatartásával annyira kihozta sodrából az egyébként csendes természetű Szántót, hogy arcul ütötte Weinberger igazgatót.

Temesvár lázban van és mindenki nagy érdeklődéssel várja a legújabb bankbukás fejleményeit.

Ferenczy György.

Ghandi és Neru India teljes függetlenségét akarják proklamálni.

Londonból jelentik: Ghandi és Neru indiai nacionalista vezérek a közeljövőben panindiai kongresszust akarnak tartani, amelyen India teljes függetlenségét fogadják követelni. A ter-

vek szerint felhívják a lakosságot, minden angol árucikk elleni szigorú bojkottra és a népet felszólítják, hogy tagadja meg az adófizetést.

Nem szabad magánvasutrészt magánosoknak eladni.

Az állam meg akarja vásárolni az összes magánkézben levő vasutat

(Arad, december 27.) A magánvasutak kérdésében ma rendkívül érdekes miniszteri rendelet érkezett Aradra. A rendelet megtiltja, hogy a városok vagy községek tulajdonát képező és magánvasutársaságok által kibocsátott részvényeket magánosoknak eladják.

— Az állam már tárgyalásokat folytat az

összes magánvasutársaságokkal — mondta a miniszteri rendelet — mert meg akarja vásárolni a magánkézben levő vasutakat és csak bonyolultabbá tenné a helyzetet, ha a részvények most magánosok kezébe kerülnének.

A rendelet nyomán megfelelő utastást küldöttek az összes aradmegyei községeknek.

Nagy emberek utolsó szavai.

Egy egész sereg olyan szólam él a köztudatban, amelyeket bizonyos kegyelet övez azon a jogon, hogy valamely irodalmi, művészeti, politikai vagy társadalmi kiválóság utolsó szavai voltak, mielőtt az illető elhagyta a „siralom völgyét”. Ezeknek az „utolsó szavaknak” rendszerint érdemen felüli jelentőséget tulajdonítanak és következtetéseket vonnak le az elköltözött nagy szellem kiválóságára, aki még halálos ágyán, az agónia pillanatában is marandót alkotott, ha csak egyetlen szóban, vagy egyetlen mondatban tette is azt. Gyakran adott egy-egy újságriport méla akkordul ilyen „utolsó szót” az elhunyt szájába, amelyről aztán a komoly ku atás hamarosan kiderítette, hogy merőben apokrif. Az sem tartozik a ritkaságok sorába, hogy olykor két-három „utolsó szót” imputálnak az elhunytak, akiről utóbb az derül ki, hogy hangtalanul, egyetlen szót sem ejtve, távozott az élők sorából. Schiller-ről beszéltek, hogy halála napjának reggelén így sóhajtott fel: „oh, csak még egyszer láthatnám a ragyogó napsugarat”, — a hír szerint ez volt a nagy német költő utolsó megnyilatkozása. Evvel ellentétben sógornője, Karolina, aki állandóan a beteg ágya mellett tartózkodott, feljegyzéseiben megemlíti, hogy sógorától röviddel halála előtt megkérdezte, hogyan érzi magát? A kérdésre alig hallható hangon válaszolt a költő:

— Jobban, fokozatosan jobban vagyok.

Többet aztán nem is szólt. Schiller sógornőjének e kétségkívül megbízható megállapítása ellenére egy harmadik „utolsó” nyilatkozatot is hoznak kapcsolatba Schiller nevével. E szerint a nagy fájdalomtól gyötört beteg sürgette, hogy a „naphta” címen rendelt fájdalomcsillapító orvosságból adjanak részére egy kanálkával. A feléje nyújtott orvosságot azonban be nem vehette, mert közben kiszívódott.

Hasonló módon bizonytalan, hogy Nagy Frigyes mely szavakkal költözött a másvilágra. Carlyle a következő szavakat adja az elhunyt uralkodó ajkára:

— Átléptem a hegyet, most már könnyebben megy majd a dolog.

Egy másik verzió szerint a haldokló Nagy Frigyes betegágyát körülállókhoz mosolyogva így szólt:

— Gyöngye vagyok ahhoz, hogy rabszolgák felett uralkodjam.

I. Vilmos német császár az egykori hírförások szerint ezzel a mondattal távozott az élők sorából:

— Nincs időm fáradtnak lenni.

Ez a nyilatkozat valóban elhangzott, azonban kissé korábban és pedig Severus római császár ajkáról. Így aztán a történészek bizonyos kételkedéssel fogadják ezt a megállapítást, szerintük ugyanis nehezen hihető, hogy valaki az agónia pillanatában latin citátumokkal foglalkozzék. Ki ne ismerné azt a felkiáltást, melyet a köztudat Goethe javára vagy terhére könyvelt el?

— Több világosságot — így szólt ez az „utolsó szó”, amelybe még azt is igyekeztek belemagyarázni, hogy a haldokló nagy szellem még élete utolsó pillanatában is a felvilágosodottság gondolatával foglalkozott. A rideg valóság ezzel szemben annyi, hogy a költő napokkal halála előtt nehéz légzésben szenvedett s egyizben így szólt inasához:

— Nyisd ki az ablakot, had jöjjön be egy kis levegő meg világosság.

Ebből a nagyon is prózai nyilatkozatból faragták aztán a „Több világosságot!” formában elterjedt szentenciát. Nem érdektelen, hogy *Rabelias*, a nagy szatirikus névvel kapcsolatban — újszárnyalva még Schillert is — négyféle verzió kering az elhunyt utolsó kijelentése körül.

— Már befűzték a topánkámát az utolsó nagy utra — így szól az egyik; a másik ugyan ebből a gondolatból indul ki s e szerint a kijelentés így hangzott:

— Engedjétek le a függőnyt, az előadás befejeződött.

A harmadik szerint a haldokló így szólt:

— Mondjátok meg a kardinális barátomnak, hogy most a nagy Miért? nyer magyarázatot.

Sok értelme ugyan nincs a „nagy Miért?” ilyenformán magyarázatának és nagy a valószínűség, hogy a nyilatkozat épen olyan kevéssé hangzott el, mint a negyedik, amely latin volt s a bibliából való: „*Beati qui morantur in domine*”.

Beszélgetés Unger Ernővel, aki bejelenti, hogy féleven belül megnősül.

Egy aradi muzsikus karrierje. — Nincsenek már ideálisták a muzsikuskok között sem.

(Arad, december 27.) Nyitott könyv az aradiak előtt Unger Ernő karrierje. Tipikus művészkarrier.

Három esztendővel ezelőtt járt utóljára íthton Aradon, amikor édesapjának: Unger Mór néhai aradi zenetanárnak emlékére rendezett fillarmónikus koncertet dirigálta le és most ismét, három éves intervallum után, az édesanyja iránti szeretet hozta haza, meg a Szent Este...

Nagynénjének: özvegy Wittauschek Lajosnénak lakásán akadok rá Unger Ernőre és fürkészve keresem a változást. A változást az arcon, a változást a modorban, amely sokszor oly önkéntelenül adódik azoknál, akik bejutottak az egyenesbe. Friss és nem banális megállapításként kell itt azonban, Unger Ernőnél leszögezni, hogy ugyanaz az egyszerű szívéllyesség jellemzi, mint annak idején, amikor még az aradi katolikus gimnázium növendéke volt.

Rapportot rendez multja felett, megállapítja a jelenjét, a jövőről semmit, hisz: minden titok, mint ahogy még csak elképzelni sem lehetett azt, amit Unger Ernő 1920-tól kilenc esztendő alatt elért: ma a Magyar Zeneművészeti Főiskola Művészképző Szakának vezetője, amelynek aláhuzásánál el kell még mondani azt is, hogy kinevezését 22 esztendőskorában kapta. Valóságos rekorder, mert Bartók csak 27 esztendőskorában lett zenefőiskolai professzor és Weiner is csak akkor, mikor 26 esztendőskor lett. Ő vele történt meg, hogy Hubay Jenő, az iskola vezetője, amikor Unger a 2 éves művészképző tanfolyamot elvégezte, nyomban katedrát ajánlott a növendéknek és a gyors szerepcseré meg is történt.

— 1922. ősze volt, emlékszem, milyen szenzáció, a fiatal művészképzős — kezdi beszélgetését Unger, — aki épen akkor végezte be a tanfolyamot, meghívást kapott álmainak akkori netovábbjainak beteljesülésére: a katedrára, a főiskolán. Külföldre akartam menni, de Hubay otthon tartott, Pesten. Vezetője lettem az akadémia operatanszakának, vezényeltem és dirigáltam az összes főiskolai nyilvános- és vizsgálóadásokat és elfogadtam a Budapesti Hangverseny Egyesület meghívását, az egyet igazgatókarnagyfi stallumára.

— Kellenek ezek az állások is: ameiyekek megtisztelőek, de emellett megélhetési bázist is biztosítanak. A zenefőiskolai tanár nagyon szívesen vállalkozik a szimfónikus zenekarok vezényeltére is: állandó vezetője vagyok a Margitszigeti Szimfónikus Zenekarnak, amely a szigeten külön akusztikai megoldással amerikai zenepavillont kapott. Járógtattm hangversenyturnékra, egy svájci turát csináltam már emellett azonban csak nagyon kevés idő jut a komponálásra, amely lassanként egészen a fiatalokom éveire nyomul vissza.

— Ezekre még Aradnak emlékeznie kell, fia ugyan keltettek valami maradandó emléket, mert nem is volt olyan régen. 1917-ben a reformáció ünnepelte 400 esztendősk jubileumát. Csécsy tiszteletes ur költeményére reformációs kantátét szereztem vegyes kara, hej, könnyen ment az akkor, gimnázista koromban. Akkor a diákoskodás megengedte, hogy az Arany centennáriuma a Tetemrehívást megzenésítsem, hogy gyorsan utána egy vonóskvartettel hozakodjam elő, de most?

Most az ember kenyeret keres,

nem akar az íróasztalának komponálni, karmestere a Rádió Szimfónikus Zenekarnak, dolgozik, de alkotni nincs kedve, ha reáisanl gondolkozik egy kicsit.

— Alapjában véve nagyon megelégedettnek kell lennem. Én vagyok ma már négy esztendősk a főiskolán a karnagyképző tanzaknak is a vezetőtanára, úgy hogy már két fontos katedrán keresztül élvezhetem a megelégedettséget, meg a megtisztelést, hiszen hivatalosan ezek szerint Magyarorszá-

gon csakis az lehet karnagy, aki a főiskolán tanul, vizsgázik. Növendékeim voltak: Polgár Tibor, aki a Rádiónál helyezkedett el és Komlós Pál, aki a Városi Színháznál kapott vezénylőpálcát.

Lassan a mai zeneéletre tereledik a szó. Arra a magyar, de általános jelenségre is, hogy valami ür kezd tátongani a régebbi zene nagyságok, meg az utódok között, illetőleg arra, hogy egyelőre csak nagyon kevés utódot lehet fölfedezni, mert ilyenek nincsenek.

— A magyarázat nagyon egyszerű és kézenfekvő. Ma nincsenek ideálisták, akik a régi rajongással, kitartással és színes fantáziával az éhenhalás küszöbéig dolgoznak az ismeretlenség homályában, az alkotás vágya nem feszít ma senkit s mindenki kénytelen megelégedni azzal, ha a kenyérszerzés körülményei keretei között tart fenn összeköttetést a muzsikával. Na meg aztán, ha tovább boncolgatnánk a kérdést, például az opera utánpótlása hiányáról nem is a muzsikuskok tehetnek, hanem a szövegírók. A jó muzsika ma már nem menti meg az operát, ha rossz a szövege, fordulatoss, érdekes szöveget pedig senki sem áldoz operának. Így egyáltalában komoly formában semmi remény az opera megújulására.

— Na és most egy kis csemegét is a ridog riportanyaghoz — fűzi hozzá. — Ez teljesen novum: bejelentettem házasságomat. Fél éven belül tartom esküvőmet Szabó Lujzával a budapesti Magyar Kir. Operaház fiatal művésznőjével, akit, mint tanítványom ismerem meg, tehát hozzá lehet tennem, hogy nemcsak a művészképzés, hanem a társasági élet is megújult.

Élelet a tiszazugi bünper második csoportjának vádlottai ügyében

Takács Sándornét felmentették, özvegy Csabay Gyulánét 15 évi fegyházra ítélték. — Humoros jelenetek a nagyrévi bünper második turnusának főtárgyalásán.

Szolnokról jelentik: A tiszazugi bünperben 46 méregkeverő asszony van vádolva. Az ítéleteket turnusokban hozzák. Ma reggel 9 órakor kezdte meg a szolnoki törvényszék a második turnusban lévő Takács Sándorné és özvegy Csabay Gyuláné bünperének tárgyalását. Takácsné apósát, Csabayné pedig állítólag férjét gyilkolta meg. A börtönőrök el-sőnek Takács Sándornét vezették be.

Takács Sándorné vallomása számos humoros epizódban bővelkedett. Fuchs elnök megkérdezte: — Mi a férje?

Vádlott: Siketnéma.

Elnök: Nem azt kérdeztem, hanem hogy mi a foglalkozása?

Vádlott: Csak olyan földmivesfőie.

Majd azt kérdezte az elnök, hogy hívják az anyját?

Vádlott: Szürszabó Eszter.

Elnök: Talán azt akarja mondani, hogy néhai Szürszabó Eszter. (Az elnök irataiban ugyanis így volt feljegyezve.)

Ekkor a padosorokban egy idősebb asszony felemelkedik és azt mondja:

— Én vagyok Szürszabó Eszter.

Elnök: Maga a néhai Szürszabó Eszter?

— Nem néhai, hanem élő. — válaszolta az öregasszony.

Kiderült, hogy tévedésből szerepelt Szürszabó Eszter néhaiként. Majd tovább kérdezte az elnök a tanut:

— Büntetve volt-e?

Vádlott: Igen, egy kacsáért.

Elnök: Mondja csak nyugodtan, hogy lopásért.

Takács Sándorné, született Szürszabó Esztert azzal vádolták, hogy apósát, Takács Lászlót, 1922. decemberében arzénal megmérgezte. A vádlott az elnök kérdésére kijelentette, hogy nem érzi magát bünösnek. Elmondotta, hogy jó viszonyban élt apósával, aki ki is akart kezdeni vele. Amikor az elnök előadta, hogy csak neki állhatott érdekében

Vesse emlékezetébe, hogy:

1. Ha köhög, rekedt, meg van hülve használjon azonnal egy üveg Dr. Biró-féle Sirol-t. Ára Lei 100.
2. Köszvény csuz, reuma ellen „Castanin“ bedörzsölőt vegyen a hatás elmaradhatatlan. Egy üveg ára lei 100
3. Ha náthás, náthaláz bántja, mely minden bajnak a kuforrása, siessen a legközelebbi patikába egy kis doboz Dr. Biró-féle „Mentoral“ kenőcsért. Használata által megelőz sok komoly bajt. Ára Lei 30.
4. Mint nagyszerű köhögés rekedtséggel ellenes cukorkát az évtizedek óta bevált „Cseresnye szeleteket“ szopogassa. Elsőrangú készítmény! Próbadohoz Lei 30, nagyobb dohoz 45 lei
5. Kicserepedett, szélől kifujt arcot, kezét pár nap alatt rendbe hozza a Dr. Biró-féle Havasi Gyopár Crém 1 tégely ára 40 Lei.

Mindenzen szerek bármely gyógyszerárban kaphatók, ha véletlenül valahol nem volna, tessék megrendelni a főraktárból:

Dr. BIRÓ gyógyszerár Cluj-Kolozsvár, főtér.

Járjuk majd a világot, több meghívást kaptunk, külföldi turnékat rendezünk együtt, nagyon szeretnék akkor megint Aradra jönni, mintahogy Vas doktor bácsival, a minden aradi zenész nesztorával már beszélgetünk is ilyesmiről.

Ezzel, amint ő mondotta, elbeszélte egész életrajzát, ami átvitt értelemben körülbelül annyit jelent, hogy az újságírónak megadatott a magáé. Ezt az anyagot meg is köszönöm, csupa kellemes irnivaló, amit Unger Ernő elmondott.

(Társán)

apósának elpusztítása, mert így reá esett a vagyon, a vádlott így felelt:

— Nem vagyok én olyan piszok lélek, hogy elpusztítsak egy embert.

Ezután a járásorvost hallgatták ki, végül a törvényszék, mivel a tárgyalások során bizonyíték nem merült fel, Takács Sándornét felmentette a gyilkosság vádja alól.

Ezután Csabay Gyuláné kihallgatása következett, aki a vád szerint férjét 1923-ban arzénal mérgezte meg. Csabayné a vizsgálóbíró előtt beismerő vallomást tett, amit később visszavont, a tárgyaláson tagadja bünét. Előadása szerint azért tett beismerő vallomást, mert azt hitte, hogy akkor kiszabadul a magánzárkából, vagy legalább is társat kap magamellé. A vádlott kihallgatása után az orvosszakértő meghallgatására került a sor, aki azt mondotta, hogy Csabay vestaghél gyulladásban betegedett meg és ugyanabban a betegségben szenvedett a fia is. Kihallgatták a meggyilkolt Csabay Gyula 23 éves fiát, aki szerint apja a háborúból hozta magával betegségét, gyakran iszákoskodott és ilyenkor öngyilkossággal fenyegetőzött. Ha ittas volt, akkor vele szemben is gorombáskodott, sőt egy ízben meg is verte. Ezután Csabay Gyula 17 éves leányát hallgatta ki a bíróság, aki azt mondotta, hogy apja minden pénzt elivott és ezért orvosra sem tellett.

Szepesi Jánosné vallomása szerint Csabay Gyula felesége a háboru alatt olyan becsületes életet élt, hogy szeretőt sem tartott. A törvényszéki orvosszakértő véleménye szerint Csabay Gyula arzénmérgezés következtében halt meg. A törvényszék szándékos emberölés miatt

tizenöt évi fegyházra és tíz évi hivatalvesztésre ítélte Csabay Gyulánét,

akinek büntetésébe négy hónapi vizsgálati fogságot betudott.

Glück Lajos nagy sikerrel mutatta be Aradi feltaláló sikere. **találmányait Bucurestiben.** Glück valószínűleg az államnak adja el robbanást megakadályozó készülékét.

(Arad, december 27.) Az Aradi Közlöny több ízben foglalkozott Glück Lajos érdekes pirotechnikai találmányaival, amelyek élénk érdeklődést keltettek az egész országban. Glück Lajos, a bucuresti-i hadügyminiszteriumból a napokban táviratot kapott, a melyben meghívták, hogy találmányait mutassa be. A feltaláló elutazott a fővárosba, a hol — mint bucuresti-i tudósítónk jelent — az arsenálban bemutatta találmányait. A bemutatásról a következő érdekes jelentés érkezett:

Az arsenálban megjelent Cihosky Henrik hadügyminiszter, tizenkét mavastrangu tiszt, egy tábornok vezetésével és több gépészmérnök-szakértő. A robbanásokat megakadályozó találmányát mutatta be először Glück Lajos. Egy hatalmas nyitott tartályba benzint öntöttek, belehelyeztek egy készülékkel felszerelt, benzinnel telt hordót és egy pillanat múlva tíz méteres lángok csaptak föl, amelyek körünyaldosták a hódoghordót. A jelenlevők nagy része ösztönszerűleg húzódtott hátra és a kijárat körül helyezkedtek el, attól félve, hogy bekövetkezhet a robbanás. Glück Lajos tárcájába nyult, kivett egy szivart és rágyújtott a tüznél. A hordó tartalma már forrt és a kitérő gázok permetezve sieteregtek szét. A tábornok csodálkozva szólt egy tengerészhez:

— Bámulatos ennek az urnak a nyugalma.

A tengerész tiszt, aki már tájékozva volt a találmányról, mosolyogva megszólalt:

— Nem csodálom, mert ez az ur biztos a dolgában.

Ezután a feltaláló bemutatta a többi találmányait is, amelyekről a jelenlevők elragadtatással nyilatkoztak. A jelenlevő újságírók interjúért ostromolták meg Glück Lajost, aki szokásához híven, szerényen jelentette ki, hogy egyszerű az egész. A hadügyminiszternek bemutatta a román szabadságharc okmányát és a feltalálónak melegen gratuláltak a jelenlevők. A tábornok kijelentette, hogy ez a készülék a huszadik század legértékesebb találmánya, amelyet a román államnak kell felhasználnia.

Az aradi feltaláló még bucuresti-i tartózkodása alatt tárgyalásokat folytatott a robbanást megakadályozó készülék átadása tárgyában. Az eredmény előreláthatólag az lesz, hogy Bucurestiben egy nagy gyárvállalat létesül az állam finanszírozásával és itt fogják gyártani Glück Lajos összes találmányait.

Glück Lajos ma érkezett haza Bucurestiből és kijelentette az Aradi Közlöny munkatársának, hogy több külföldi pénzcsoport is tett ajánlatot a készülék megvételére, azonban valószínűleg az államnak fogja ezt előadni.

Irodalom és művészet

* **Heti műsor.** Szombat este A. bérletben, vasárnap délután 4 órakor rendes helyárrakkal, vasárnap este B. hétfő este C. kedd este A. szerda este B. bérletben: Tommy és társa, szenzációs operettművészség, itt először, fényes kiállításban. Kedd éjjel 11 órkor és szerda déluán: nagy kabaré.

* **A „Lili” előadása az Iparos Otthonban.** Az aradi Iparos-Otthon műkedvelői a legnehezebb művészi feladatokat oldják meg. Kedden és szerdán este nagyszámu közönség jelenlétében a „Lili” című örökszép operettet adták elő. Ezzel az előadással a műkedvelő gárda valóban tökéleteset produkált. Az operett címszereplője, D. Dupák Ilonka a primadonna minden tehetségével rendelkezik. Partnere, Zollner László szintén megállná helyét bármelyik elsőrendű társulatnál. Ugyanezt mondhatjuk Gaál Lászlóról és Diósi Lajosról, akik beérkezett színészi talentumok. Horváth József művészi tökéletességgel alakította az öreg gróf komikus figuráját. Balogh László, Bus György, T. Gadó Lujza, Breibart Lászlóné, Kolti Irén, Fodor Böske, K. Weinberger Olga, Mandl László és Breibart László kisebb-nagyobb szerepükben szintén elsőrangot nyújtottak. — A nagyszerűen sikerült operettelőadást dr. Buja Sándor zene-tanár tanította be. Az operettet kísérelő zenekar precizen, hibátlanul működött. Az előadást mindkét estén reggelig tartó tánc követte.

* **Kisgyermek román és német nyelvvizsgálója.** Tegnap délután a Lázár Vilmos-uccai tánchelyiségben Friedmanné, Felter Teréz apró, négytől-hat éves növendékei mutatták be a szerzett nyelvtudásukat. Román és német nyelven monológokat, szindarabokat és ének-számokat adtak elő. A nagyszámu közönség elragadtatással tapsolta meg az ügyes kis szereplőket: Ligeti Tildit, Tannenbaum növendékét, Adler Gyurit, Paszternák Gyurit, Grosnik Bélát, Scholz Babyt, Veres Bébyt, Glück Gyurit, Reichenberg Zsuzsit, Weisz Ágit, Mánya Mártát, Reichenberg Lilit, Herold Gittit, Hupert Cicát, Rottár Médit, Friedmann Ibít és Elzuskát. A tizenkilenc számból álló műsorban délután háromtól hatig gyönyörködött a közönség.

* **Gold az aradi színházban.** Gold mester, akinek a neve nem ismeretlen az aradi közönség előtt, ma este az aradi színházban ismét tanúbizonyságot tett nagyszerű képességeiről. Egész sor érdekes telepatikus és szuggeszciós mutatvánnyal szerepelt, amelyek a közönség osztatlan tetszését váltották ki és sűrű tapsokkal kísérték előadását.

* **A kisjénői „Doina” román dalkör előadása.** Szerdán este tartotta meg a kisjénői „Doina” dalkör hangversenyyel egybekötött táncmulatóságát, mely a legnagyobb siker és látogatottság jegyében zajlott le. Az előadást a Kaszinó termeiben tartották, melyet zsúfolásig megtöltött a közönség. A dalárdáról, melynek tagjai egyszerű román parasztlányok és legények, csak a dícséret hangján lehet megemlékezni. Teljes elismerés illeti meg Ruja és Serban tanítókat, akik a betanítás nehéz munkáját véggezték. Előadás után a nép — mert tulajdonképpen az ő báljuk volt — hajnalig ropta vidáman a táncot.

* **MÁRKOVITS RODION ÉDESAPJA MEGHALT.** Szatmárról jelentik: Markovits József, Markovits Rodionnak, a Szibériai Garnizon írójának atyja, Kisbércen 81 éves korában elhunyt.

* **„Noémi”.** (Előadták a Minorita Kulturházban.) Az aradi római katolikus kis-énekkar Karácsony másodnapján műkedvelő előadást rendezett. Színre került „Noémi” dr. Szalay Mátyás háromfelvonásos bibliai színműve. A darab főszereplőjét, Noémit, Aberding Manci alakította, ki tudása legjavát adta, a többi szereplők is jók voltak. Dáni Gábor, Ottrok Feri, Záborszki Amanda, Menczer Béla, Vasváry Jolánka, Zsirái Jolán, Pete Erzsébet, Molnár István, Bali Lajos, Almássy Nusi, Feja Sanyi, Bogdán Károly, Hoffmann József, Quintus Károly, Kocsis Emília, Plaumert Juci, Bajor Magda, Katona Gizi, Bogdán Bella, Quintus Károly, Humm Péter, Illés Sándor, Czere Béla.

* **Az aradi nyomdászok műsoros estje.** Arad nyomdászszága karácsony első napján, a Gutenberg-Dalkör és a műkedvelőcsoport felléptével nagyszerű műsoros estélyt rendezett a Gutenberg-Otthonban. A nagyszámu közönség a hajnali órákig maradt együtt a legkedélyesebb hangulatban.

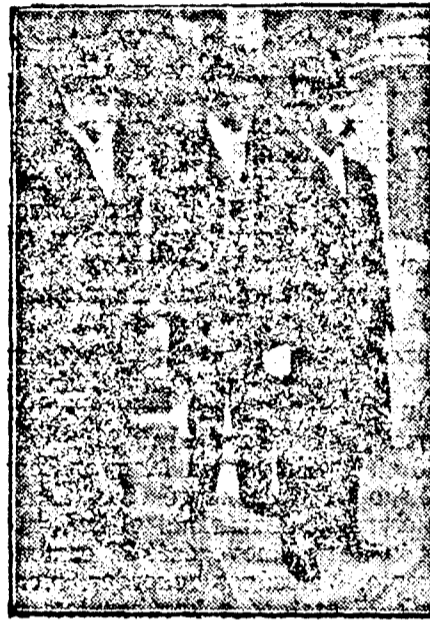
Influenza

torokgyulladás

és meghülés ellen védő

Panflavin
PASZTILLA

SOKOLNIKOW, A WALESI HERCEGHEZ
INDUL



Sokolnikow György, a londoni szovjetkötvet (elől) kíséretével az angol királyi palotába indul, ahol, mint azt megirtuk, a walesi herceg 10 perces kihallgatáson fogadta.

* **Tommy és társa ma este indul el Aradon diadalutjára.** Ma este ismeri meg a közönség ezt a remekbe szabott operettet, amelyet különös gondnal, slágernek kijáró fényes kiállítással hoz ki az aradi színház operettegyüttese, Szilágyi és Ancai szellemes, vig és ha kell megrikató szűzséjükben egy cipőpucoló gverköc életét mondják el, aki ötletes boronálója egy házasságnak. Nizza, London pompája fut végig a színpadokon, amelyeknek szépségeit Gömörv garantálja. Tamássy Pál, a közelmúltban hirtelen meghalt komponista élete főmunkájának szánta ezt az operettet, amely slágerre halmoz. Ez az operett közvetlenebb a Diákszerelennél is és egész csomó nagyszerű színészi alakításnak nyújt alkalmat. Így Viola Margit, Kertész Manci, Veér Paula, Fekete Cica, L. Kiss Mariska, Balázs Ifj. Szendrey, Kassay játszanak főszerepeket, de nagy szerep jutott a Tommy-cég beltágnak: egy Rolf nevű farkaskutyának is. Az előadás keretében sorsolás is lesz, minden jegy mellé sorsjegy kerül teljesen ingyenesen és egy óráig, valamint több értékes tárgyat sorsolnak ki. Minden este, vasárnap délután fél 4 órakor is Tommy és társa megy.

* **Vasárnap délelőtt Gold mesterrel matiné a színházban.** Az Aradon tartózkodó Gold mester, a híres szuggesztör, himnotizőr és telepatikus fenomenon vasárnap délelőtt matiné keretében is produkálni fogja nagyszerű tehetségét, egészen népszerű helyárrak mellett. A tegnap este megnyilvánult érdeklődés garantálja a sikert. A helyárrak 40, 30, 20, 10 lejesek. Az előadás keretében bűnügyl szeánsz is lesz.

— **Karácsonyi pásztorjáték Borosjenőn.** Jól sikerült karácsonyi pásztorjátékot rendeztek a napokban Borosjenőn az ottani szegénygyermek felruházása érdekében. Az előadás különösen jól játszott Nagy Manika, Nagy Pál községi főjegyző kis leánya, aki nagyon ügyesen szavalt és kitünő volt az angyal szerepében is, jól szavalt még Kereszturi Baba; az előadás az egész intelligencia megjelent vallás és nemzetiségi különbség nélkül. A kis szereplők közül nagyon ügyesek voltak még Makavei Baba, Rossi Tónika, Nagy Laci és Nagy Erzsika.

A Zsidó Ifjusági Kulturkör műsorral egybekötött táncestélye **ma este** a Fehér Kereszt nagytermében.

Dr. MARSIEU: A kormánypart polgármester-jelöltje Aradon dr. Lutai Cornel.

Szombaton foglalkozik a nemzeti-parasztpárt aradmegyei tagozata a községi választások ügyével. — Dr. Lutai nem vállalja a polgármesterséget. — Az új jelölt még ismeretlen.

(Arad, december 27.) Holnap, szombaton ül össze a nemzeti-parasztpárt aradi tagozatának végrehajtó-bizottsága Pop C. István kamarai elnök vezetésével, hogy fontos és aktuális kérdésekben állást foglaljon. A holnapi ülésen szóba kerül a községi választások kérdése is. Eltekintve attól, hogy lesz-e paktum a kormánypart s a többi pártok között, hogy a Magyar Párt lepaktál-e vagy sem a községi választásokra, általában kombinálásra ad okot az a kérdés, ki lesz a kormánypart aradi polgármester-jelöltje.

Ezügyben az Aradi Közlöny munkatársának alkalma volt beszélgetést folytatni Marsieu Justin dr. megyei prefektussal, közvetlenül annak Bécsbe utazása előtt.

— A kormánypart polgármesterjelöltje Aradon Lutai Cornel dr. interimár bizottsági elnök — mondotta határozottan a prefektus.

Hivatkoztunk arra, hogy biztos tudomásunk

szerint Lutai dr. semmiképpen nem vállalja a polgármesteri állást.

— Akkor is ő a jelölt — jelentette ki Marsieu dr.

— És ha mindezek dacára sem vállalja? — kérdeztük.

— Akkor fogunk csak gondolkozni egy másik jelöltön — hangozott a felelet.

A kormánypart jelöltje tehát ezideig ismeretlen, mert teljesen bizonyos, hogy Lutai Cornel dr. nem vállalja a hivatalt. Sok név forog kombinációban, főképen a jelenlegi interimár bizottsági tagoké. Beavatott forrásból nyert információk szerint, ha Lutai dr. nem is vállalja a polgármesterséget, alpolgármester és permanens bizottsági tag lesz, miután ezeket az állásokat elfogadta. A polgármesterjelölt személye azonban ismeretlen. Talán a holnapi gyűlésen állapítják meg.

Holnap szabadlábra helyezik Reichenberg főmérnököt.

A timisoarai Tábla 100.000 lej óvadék ellenében elrendelte a volt fűtőházi főnök szabadlábrahelyezését. — Az ünnepek miatt nem tudták eddig a kaució összegét megszerezni. — A Reichenberg elleni vádak összezsugorodtak.

(Arad, december 27.) Néhány hónappal ezelőtt nagy feltűnést keltett Reichenberg Dezső vasuti főmérnök, volt aradi fűtőházi főnök letartóztatása. Reichenberg főmérnököt milliós visszaéléssel vádolták és ügyében teljes apparátussal megindult a vizsgálat. Dr. Herb Jon vizsgálóbíró hónapokon keresztül foglalkozott ezzel a nagy port felvert bűnüggyel, a tanuknak egész tömegét hallgatta ki, szakértők tették meg észrevételeiket, míg a vizsgálat az elmúlt napokban teljesen befejezést nyert és

a nagyszabásúnak ígérkező bűnügy alaposan összezsugorodott, mert a vizsgálat tulnyomórészen csak hivatali szabálytalanságokat állapított meg, amelyek fegyelmi uton büntetendők.

Dr. Herb vizsgálóbíró a bizonyítási eljárás befejeztével hármas szakértőbizottságot küldött ki, amelynek tagjai Pantos György vasuti főtisztviselő, Feilmaier prefekturái könyvelő és a fejelelő Dadulescu Gheorghe fűtőházi főnök-helyettes voltak. A szakértők áttanulmányozták az összes aktákat és két-heti munka után elkészítették szakértői véleményüket. Pantos és Feilmaier megállapították, hogy a vasút kára azzal a 120.000 lejjel, amit még jóval letartóztatása előtt Reichenberg letétbe helyezett, teljesen megtérült,

míg Dadulescu feuntartotta azt a véleményét, hogy Reichenberg 320.000 lejjel károsította meg az államot.

A szakértői vélemények beérkezése után a vizsgálóbíró elrendelte Reichenberg szabadlábra helyezését, az ügyészség azonban a határozat ellen felebbezett. Reichenberg erre 30.000 lej óvadékot ajánlott fel, az ügyészség azonban kaució ellenében is ellenezte szabadlábra helyezését.

Felebbezés folytán a timisoarai tábla vádtanácsa elé került az ügy. Hosszas tanácskozás után a Tábla helyt adott a kérelemnek és Reichenberg szabadlábra helyezését, a lefizetendő óvadékot azonban 100.000 lejjel állapította meg.

Ma megérkezett Aradra a Tábla távirati értesítése,

amelyben az óvadék lefizetése ellenében elrendeli Reichenberg szabadlábra helyezését. Reichenberg azonban a mai ünnepre való tekintettel nem tudta a kívánt összeget lefizetni, mert a bankban levő pénzt nem vehette fel és így az éjszakát még a fogházban tölti és csak holnap kerül szabadlábra.

Az Aradi Közlöny munkatársa felkereste Pauesi ügyvédet, Reichenberg védőjét, aki a következő felvilágosítást adta:

— A szabadlábra helyezésről szóló hivatalos utasítás ma tényleg megérkezett, de az ünnepek miatt nem volt lehetséges a kaució lefizetése. Mi 30.000 lej óvadékot ajánlottunk fel, a Tábla azonban 100.000 lejt állapított meg. Holnap reggel ezt az összeget is letétbe fogjuk helyezni és pedig 30.000 lejt készpénzben, 70.000 lejt pedig állami értékpapirokban és így

Reichenberg holnap délelőtt elhagyja a fogházat.

Érdeködtünk a fogházban is, ahol szintén tudnak már a táblai határozatról, Reichenberg azonban még mindig a fogház lakója és épen akkor vitték be neki a holnapi inspekciós táblát, mert unalmában ő szokta azt megírni. Ma még elvégezte ezt a munkát, holnap azonban már más iródeákról kell gondoskodnia a fogházigazgatónak.

Erdély tartományi igazgatójának személye még bizonytalan.

Maniu tanácskozásai. — Kolozsváron megkezdték a tartományi igazgatóság tisztikarának összeállítását.

Sinaiból jelentik: Dr. Maniu Gyula miniszterelnök tegnap Sinaiban hosszasan tárgyalt Madgearu Virgil miniszterrel és Mirto Ede alminiszterrel a kinevezendő tartományi igazgatók ügyében.

Az erdélyi tartományi igazgató személye körül még mindig nem történt döntés. Politikai körökben Voicu Nitescu, Lázár Aurel és Dobrescu Aurel nevét emlegetik.

Kolozsvárról jelentik: Kolozsváron megkezdtek a tartományi igazgatóság tisztikarának összeállítását. Az igazgatóság mellett szinte önálló hatáskörrel rendelkező miniszteri vezérigazgatói rangban levő vezető foglalani. A belügyi ügyosztály élére valószínűleg Pop Ionel képviselő vagy Cimponeanu prefektus kerül, a földművelésügyi osztály ve-

A TŰZ ELŐL MEGMENEKÜLT FILMSZÍNHÉSZNÖK.



New-Yorkban, mint azt nemrégiben megírtuk, egy filmgyárban nagy tűz pusztított. Képünk a felvevőteremből kiszabadított színésznőket ábrázolja, akik a kiállott halálfélelem dacára mosolyogva néznek a fényképész gépének lencséjébe.

Szovjetországban elkobozták a karácsonyfákat.

Varsóból jelentik: A karácsony alkalmával többszáz orosz család jött át a határon Lengyelországba, hogy a karácsonyi ünnepeket itt megünnepeljék. Az orosz utasok elbeszélései szerint az orosz hatóságok irtalmatlan módon ellenőrizték a karácsonyi ünnepek elleni tilalom betartását. A katonaság végigjárta a parasztházakat és elkobozta a karácsonyi ünnepi eledeleket és karácsonyfákat.

Kínai bojkott két filmsztár ellen.

Douglas Fairbanks és Mary Pickford keletmetlen kalandja Sanghaiban.

Sanghaiból jelentik: A „Bagdadi tolvaj” című film bemutatójára ideértek a film főszereplői, Douglas Fairbanks és Mary Pickford híres filmművészek. A kínai közönség nagy felháborodással állapította meg, hogy a filmben a főszereplő egy kínai herceget kidob az ablakon.

A kínaiak ezért bojkottot határoztak el a film, valamint a vendégszereplő művészek ellen. A bojkott olyan erős, hogy a művészpárt nem veszik fel az autótaxira és az éttermekben nem szolgálják ki, a közönség pedig egyáltalában nem nézi meg a filmet.

zetője pedig dr. Cristea vezérfelügyelő lesz.

Mozi.

Central mozgó, Szombaton 5, 7 és 9 órakor: Monte Cristo. Főszerepekben: Lil Dagover, Bernhard Gotzke és Jean Angello.

Elite mozgó: Utoljára Összetört szívek. Főszerepekben: Anny Ondra.

Grădšte mozgó: 7 és 9 órakor A kis rabszolga lány. Főszerepekben Greta Mosheim és Fred L. Lerch.

Gái mozgó: 5 és 7 órakor. A kis lóbertos. Főszerepekben: Collen Moore.

Holnapi MATINE a Central és az Elite mozgóban szenzációs lesz.

H I R E K.

— A királyi család karácsonya. Bucarestből jelentik: A királyi család a karácsonyi ünnepek első napját Curtea de Argesben töltötte.

— Miron Cristea Temesváron töltötte a karácsonyi ünnepeket. Temesvárról jelentik: Miron Cristea dr. régens-pátriárka kedden délelben a Simplon-expresszel Temesvárra érkezett, ahol a karácsonyi ünnepeket szigorú inkognitóban, unokája, dr. Morariu közjegyző feleségének családjában társaságában töltötte. A pátriárkát az állomáson a hatóságok képviselői fogadták.

— Meghalt a turini érsek. Rómából jelentik: Gamba turini érsek ma meghalt. A főpap halála nagy sajnálatot keltett a királyi udvarban is, mert Umberto trónörökösnek gyermekkorától gyónatatója volt és a trónörökös azt szerette volna, ha Gamba érsek végzi az esketési szertartást.

— Dr. Burdant újból kinevezték borosjenői közjegyzőnek. Dr. Burdan Teodor incai (borosjenői) volt közjegyzőt a mai napon leérkezett miniszteri leirat, illetve kinevezés szerint, újból kinevezték borosjenői kir. közjegyzővé.

— JUNIAN SAJTÓTÖRVÉNY TERVEZETE — MEGBUKOTT. Bucarestből jelentik: A Lupta értesítése szerint a nemzeti-parasztpárt egységesen állást foglalt Junian sajtótörvénytervezetével szemben és így befolyásolt tény, hogy abból nem lesz törvény.

— Lemond a szörénymegyei prefektus. Timisoaráról jelentik: Mocioni György, Szörénymegyei prefektusa a napokban lemond állásáról, mert őt jelöli a kormány a megüresedett szenatori tisztségre. Utóda Botco Coriolan közigazgatási felügyelő lesz.

— Vasuti szerencsétlenség a regáthán. Bucarestből jelentik: Grivita állomás mellett súlyos vasuti szerencsétlenség történt. Egy tehervonat 18 kocsija felborult és a pályatest 200 méter hosszúságban megrongálódott. Két fekezőt életveszélyes sérülésekkel szállítottak a kórházba.

— Mironescu hétfőn utazik Hágába. Bucarestből jelentik: Mironescu külügyminiszter hétfőn utazik Hágába, ahol találkozni fog Titulescuval és együttesen fogják képviselni Romániát a második hági konferencián.

— Az aradvárosi III. ker. Magyar Párt e hó 20-án délelőtt 11 órakor a Magyar Párt helyiségekben (Szent László-ucca 7.) intézőbizottsági és főszomszédi ülést tart.

— A megye hozzájárulása a Fa-uccai autobuszállomáshoz. Aradváros vezetősége nemrég átírt a megyei prefektúrához és anyagi hozzájárulást kért a Fa-uccában felállítandó autobuszállomás létesítéséhez. A megye teljesítette a kérést és 6000 lejt utalt ki erre a célra, amelyet a megyei autobuszvállalatok tulajdonosaitól fognak behajtani.

— Zita királyné és Seipel volt kancellár találkozása. Brüsszélből jelentik: A Neue Freie Presse brüsszeli jelentése szerint Boch luxemburgi államminiszter diszkrét adott Zita exkirályné és Seipel kancellár tiszteletére. A lap közlése szerint Seipel és Zita találkozása politikai szempontból nem jelentős.

— Nagy kémkedést lepleztek le Charkovban. Moszkvából jelentik: Charkovban, Ukrajna egyik legnagyobb városában, nagyarányú kémkedést lepleztek le, amelyben az orosz hivatalos vélemények szerint a lengyel követség személyzete részes. A szovjetnek állítólag dokumentumai vannak, hogy a lengyel konzul katonai titkokat gyűjtöget. A nagyarányú kémkedés ügyében a vizsgálat még folyik.

Fel akarták robbantani az Orient-Expressst Brassó közelében.

Bucarestből jelentik: A brassói állomás közelében a pályabrők a vasuti síneken 250 gramm dinamittal találtak. Kevéssel később kellett a pályán áthaladnia a keleti expressz-

nek és így biztos, hogy a merénylet az expressz ellen irányult. Egy hét letforgása alatt ez a negyedik kísérlet, amellyel a Orient-expresszt fel akarják robbantani.

— Házasság. Altmann Ármán (Arad), Klein Mária (Arad) házasságot kötöttek. (Minden külön értesítés helyett.)

— Eljegyzés. Fon Böske (Kisjenő) és Szatmári Sándor (Arad) jegyesek.

— Megrendszabályozták a falusi dobolást. A megyei prefektúra körrendeletet adott ki, amelyben megtiltotta, hogy a községekben a vasárnap- és ünnepnapokon tartandó Isteniszteletek alatt doboljanak, még akkor is, ha közérdekről van szó. Ha magánérdeket szolgál a dobolás, akkor ezen napokon egyáltalában tilos. Eddig ugyanis falun az volt a szokás, hogy a község dobosa vasárnap, amikor az egész falu népe a templomban s annak környékén tartózkodott, a templom előtt tudtára adta az embereknek a kihirdetésre kapott anyagot. A rendelettel most megszűnik ez a régi szokás.

— A mi karácsonyunk. Jóleső érzéssel állapítjuk meg, hogy az Aradi Közlöny karácsonyi száma, a karácsonyi újságpiac legkapósabb olvasmánya volt. Az aradi és a vidéki újságírók már karácsony első napján, a déli órákban újabb és újabb lapkötegekért ostromolták az Aradi Közlöny kiadóhivatalát. Ez utóbbi alig volt képes eleget tenni a lapelárusítók és ezek után a közönség érdeklődésének. Lapunk t. előfizetői részéről számos meglepő levelet kaptunk az Aradi Közlöny karácsonyfájának gondolatáért. Arad legszánandóbb 113 szegénye a szent estén karácsonyi ünnepélyre és vacsorára az Aradi Közlöny olvasóközönségének vendége volt. Ha annak az áldásnak egy része is valóra válik, amit ezek a szegények vendéglátóik felé küldöttek, akkor a ránkövetkező esztendőben minden boldogság az Aradi Közlöny melegszerű olvasóközönségéé lesz. Egy gazdag tartalmu lap, az erdélyi sajtóban cseményyszámba menő karácsonyi szám, a mi nagy családunk: kedves olvasóink részére; a szeretőt melegen nap sugarának elküldése Arad szegényei felé: ez volt a mi karácsonyunk.

— Új rendelkezés a fegyvertartási engedélyek ügyében. Ma rendeletet adott ki a megyei prefektúra a fegyvertartási engedélyek ügyében. A prefektúra közli az egyes főbíró-ságokkal, hogy fegyvertartási és municiovásárlási engedélyt a jövőben csak a megyei prefektúra adhat ki.

— Nyomoznak egy elmebeteg Aradme gyében. Az aradi csendőrpáncsnokság márközöveletet adott ki, amelyben utasította a megye területén lévő őrsőket, nyomozzák ki Lupsa Tódor, 34 éves, az aradme gyei Ciued községben lakó elmebeteg tartózkodási helyét és hozzák szigorú őrizet alatt Aradra. Lupsát egy rokona a napokban Clujra vitte, hogy az ottani ideggyógyászati klinikán megvizsgálják. Amikor hazafelé jöttek, az elmebeteg megszökött Nagyvárad mellett a vonatból. Miután bizonyos, hogy Aradme gyé felé vette útját és valószínűleg szülőfaluját akarja felkeresni, a Ciued felé vezető úton kell keresni. A nyomozás megindult.

— Megölte az alkohol. Ma délelőtt telefonon jelentették az ügyészségen, hogy Siclován György 60 éves pécskai gazdálkodó tragikus körülmények között meghalt. Siclován tegnap elment a korcsmába, ahol alaposan bepálinkázott. Meglehetősen ittas állapotban ment haza és alig lépett be a szobába. Összesett és élettelenül terült el a földön. Megölte az alkohol.

— Nagy tűz Csermőn. Tegnap este Csermőn nagy tűz támadt. Kigyulladt a Holländer-féle nagy lakóház és az egész tetőzet leégett, úgy, hogy a kivonult tűzoltóság nagy fáradság után tudta lokalizálni a tüzet. A baleset valószínűleg kéménytűzből keletkezett, amittől az épület faszindellyel fedett teteje tüzet fogott. A kiszálló helyszíni vizsgálat lesz hivatva megállapítani, hogy a tűz miből keletkezett.

— Ismét eltűnt egy gyermekleány Aradon. Balla Józsefné, aradi illetőségű asszony, tegnap feljelentést tett a rendőrségen, hogy Teréz nevű 9 éves leánya eltűnt. A leányka azal távozott otthonról, hogy iskolába megy azóta nem látták. A rendőrség erélyes nyomozást vezetett be az ügyben, miután ezen a héten ez már a második eset, hogy fiatal leány tűnik el Aradon. Ezelőtt három nappal Stefanik Erzsébet 10 éves kis leány tűnt el és mind- eddig nem sikerült nyomára akadni.

— Különös csomag a személtárában. A Strada Pompiliu-uccában szolgálatot teljesítő rendőr az este folyamán arra lett figyelmes, hogy egy elegánsan öltözött férfi súlyos csomagot dobott az uccán lévő személtárába. Ezután hirtelen elietett. A rendőr a ládához ment és a csomagot kibontotta. Meglepetve látta, hogy az nagymennyiségű Mannlicher-golyót tartalmaz. Azonnal a rendőrségre vitte, ahol tüzetesebb vizsgálat után kiderült, hogy a puskagolyók száma meghaladja a hatszázat. Ezek közül mintegy kétszázból hiányzott a löpor. A rendőrség bevezette a nyomozást.

— Tűz egy brailai faárugyárban, Brailából jelentik: Nagy tűz pusztított a brailai faárugyárban. A kár meghaladja a huszmillió lejt.

— A kutba ugrott. Crisan Szávané gáji lakos a tegnapi délutáni órákban bement a Strada Bogdan Vocevod 13. szám alatt lévő házba és ott az udvaron a kutba ugrott. A ház lakóinak sikerült az öngyilkosjelöltet a kutból kihuzni. Tettét gyógyíthatatlan betegsége miatt akarta végrehajtani. A rendőrség megindította a vizsgálatot.

— Nagy tűz egy fürdőhelyen. Warnsdorfából jelentik: Sandau fürdőhelyen, amely az Érc-hegységben van, a Kirnichsbach völgyében, a most éniült erdő szélén kigyulladt és porrá égett. A tűz elpusztította Harland Erik drzdai konzul villáját is. A kár másfél millió cseh korona.

— Megmentették az elsülyedt bolgár gőzös legénységét. Szófiából jelentik: Ismeretes, hogy a Márvány-tengeren a Varna gőzös beleütközött egy görög hajóba és a sérülések folytán elsülyedt. Újabb jelentések szerint a görög gőzös személyzetének sikerült a Varna utasait és személyzetét kimenteni.

— Gyilkolt a csendőr. Szekszárdról jelentik: Papp István becsi csendőr egy nőismerőséhez ment látogatóba. Az ablakon bekopogott Boros Ferenc fiatal földműves, aki gonyolódni kezdett a csendőrrel. Erre Papp kirohant és egy ölmosbottal ügyfeibeavágta Borost, hogy azt kórházba kellett szállítani, ahol meghalt. A csendőrt őrizetbe vették.

— Tűz a prágai kultuszminiszteriumban. Prágából jelentik: A kultuszminiszterium irattárában karácsony éjszakáján tűz támadt. A tűz egész éjjel lappangott, majd reggelre a negyedik emelet lángra kapott. A tűzoltóság reggel 9-től délután 4 óráig egyfolytában dolgozott, amíg az épület megmentenie sikerült. A kár így is nagy, rengeteg akta pusztult el.

Hajhullás, hajkorpa

képződés ellen használjuk a dr. Földes-féle Veropotrol hajszeszt. — Készíti dr. Földes-gyógyásztár, Arad.

Református Nők

lencsével egybekötött tevékenység szilveszterkor a Fehér Kereszt nagytermében. Jegyek szilveszterkor karácsonyi traktusok és húsvéti ajándékokért a Művelődési Társaságtól.



AMIG ÖN ALSZIK
A
DARMOL
DOLGOZIK

Ma este mielőtt lefekszik, vegyen be Darmolt és holnap reg-

gel jó kedvvel és friss erővel ébred. **Almatlansága, idegessége, fej- és derékfájdalmi,** valamint gyermekeinek **oszlánkíftése** ugyanis nagyon sok esetben a székrekedés következménye. Esért van szüksége önnek és gyermekeinek **Darmolra**, az enyhe és biztos hatású **oszlaladás hashajtóra**. Kifejezetten **Darmolt** kérjen, mert csak a **Darmol** hozza meg önnek és családjának a várva-várt enyhülést. Egy doboz elég 20-30-szori használatra.

— **A Növédelmi Hivatal karácsonya.** December 22-én d. u. tartotta a Napközi Otthonában a karácsonyfaünnepélyt, melyen dr. Lakatos Ottó plébános intézett szoretetteljes, meleg szavakat az összegyűlt kicsinyeknek és szüleikhez. 36 gyermek kapott ez alkalommal ruháeműt, játékot és édességet. Az ünnepek előtt azonkívül 300 szegény részesült élelmiszer (zsir, liszt, burgonya) és ruhaajándékban. Mivel az utóbbiak kiosztása még egyre foylik, ez uton is kéri az egyesület a jólelkű embereket, szánják meg e szegényeket és a régi ruhákat, elviselt cipőket küldjék a Növédelmi Hivatalba (Greceanu (Perényi) u. 20. sz.

— **Katolikus bál Kisjenőn.** Karácsony másodnapján a kisjenői katolikus egyház rendezésében az iskolás növendékek előadást tartottak, melyen két bájos karácsonyi mesejáték került színre. Az előadást dr. Lőrinczy Gyula elnök beszéde nyitotta meg, utána a mesejátékok következtek, melyeknek betaniásáért Boros Károly tanítót illeti a dicséret. A műsor befejeztével Takács János plébános magasszárnyalású záróbeszédet tartott. Előadás után a legkedélyesebb hangulatban hajnalig tartó tánc volt. A mulatság megrendezésének munkáiért Reisz János és Mayer János rendezőket illeti az elismerés.

— **Halálos szerencsétlenség egy korcsolyapályán.** Innsbruckból jelentik: Az itteni korcsolyapályán négy gyermek alatt beszakadt a jég. Egy férfi a fuldokló gyermekek segítségére akart sietni, de még mielőtt hozzájuk ért volna, ő alatta is befört a jégkéreg. Ugy a gyermekek, mint a megmentésükre siető férfi megfulladtak.

— **Filharmonikus hangverseny.** Közel két esztendei hallgatás után végre újból életjelt ad magáról az Aradi Filharmonia Egyesület. Január 14-én nagyszabású hangverseny fogja benépesíteni a Kulturpalota nagytermét. A műsor pazar, mondhatnók szenzációs. Kétféle Eduard, immár világhírű, newyorki születésű, de aradi származású zongoraművész, Stern Rózsika, a berlini, bécsi és budapesti nagy hangversenytermek ünnepeit hegedűművésznője, az aradi Városi Zenede kiváló hegedűtanára lesznek az est szólistái. Érthető, hogy a készülő nagy zenel esemény elé a legnagyobb fokú érdeklődéssel tekint Arad zenekedvelő közönsége. — A jegyárúsítást a Sándor Ferenc-cég vállalta.

— **Zsidó származású magyar tábornok a Mária Terézia-rend lovagja.** A Mária Terézia-rend, mint köztudomású, a régi monarchia legmagasabb rendje volt. A lovagi fokozattal báróság is járt. A háború után tíz esztendővel még mindig vannak esetek, hogy a rend káptalanja új tagokat vesz el. Legutóbb a Bécsben tartott káptalani ülés három magyar és három osztrák tisztet tartott érdemesnek a Mária Terézia-rendre. A magyarok: Kratochwill altábornagy, göllei Inseilt Jenő nyugalmazott tábornok és Ambrózy huszárkapitány. Érdekessége a káptalan döntésének az, hogy először történik meg, miszerint olyan tisztnek adományozzák a Mária Terézia-rendet, aki zsidó családból származik. A mai, felekezeti gyűlölködéssel telített levegőben ez mindenestre figyelemreméltó. Az új Mária Terézia-rendesek közül, göllei Inseilt Jenő tábornok somogymegyei zsidó gazdálkodó családból származik. Egyébként a magyar főváros irodalmi és művészi köreiből sok rokonzenyvet szerzett Inseilt tábornok. Tagja a „Fészek” művészek körének is.

LEGUJABB.

Egy volt düsseldorfi papirgyári munkást gyanusítanak a tömeggyilkosság elkövetésével

Egy bécsujhelyi asszony szenzációs bejelentése. — A két vers. — Kovalszkyt körözik.

Bécsből jelentik: A düsseldorfi rémségek ügyében ma szenzációs fordulat történt, amely valószínűvé teszi azt, hogy a gyilkosságok tettesét a legrövidebb idő alatt elfogják.

A bécsi rendőrségen megjelent egy bécsujhelyi asszony, aki elmondotta, hogy most olvasta a lapokban azt a verset, melyet a düsseldorfi gyilkos az egyik áldozat édesanyjához írt

és ez a vers az ő birtokában is megvan.

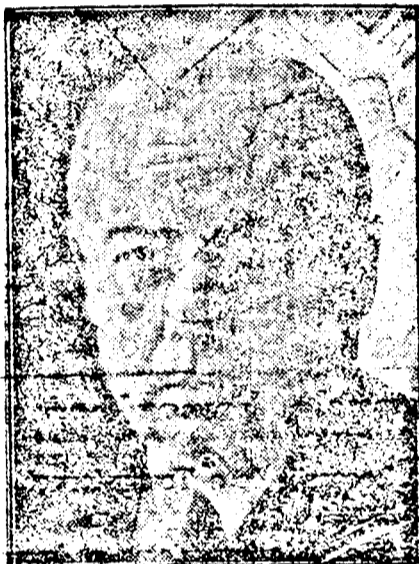
Ezt a verset neki egy Kovalszky József nevezetű 1883-as születésű Biala (Lengyelország) községbeli illetőségű egyén adta. A rendőrség összehasonlította a két írást, amelyről nyomban meg lehet állapítani, hogy feltűnően hasonlítanak egymáshoz.

het állapítani, hogy feltűnően hasonlítanak egymáshoz.

Megállapítást nyert az is, hogy Kovalszky József a háború alatt egy düsseldorfi papirgyárban dolgozott, amidőn leszerelt, eltávozott a városból, de rövid idő múlva ismét visszatért. A papir, amelyen a vers írva van, a düsseldorfi papirgyárban készített úgynevezett kísérleti papir.

Kovalszky eltűnt és most országsszerte körözik. Fontos nyomozási és gyanúsító adat az is, hogy Kovalszky beszéd közben épenugyvonogatja a vállát, mint a düsseldorfi tömeggyilkos és összeférhetetlen természetű.

Hilferding utólag Moldenhauer eddigi gazdasági minisztert, a néppárt tagját nevezték ki.



AZ ÚJ NEMET PÉNZÜGYMINISZTER.

— **100 újságcikk és élc alapján románul.** Egészen újszerű módon tanít meg a román nyelvre dr. Cherestiesiu Victor és Déry Gyula, a két kiváló pedagógus legújabb, most megjelent könyve. A két tanár szakított a múlt tradícióival és figyelmen kívül hagyta azt a sémát, amelynek alapján eddig az ilyen kézikönyveket készítették, amelynek a gyakorlati életben alig használt, felesleges szavakat magoltattak be a tanulmánygyóval. Cherestiesiu és Déry a mai élet követelményeit vették figyelembe s újságcikk, viccek alapján tanítanak. Jól tudják, hogy így sokkal jobban lekötik a figyelmet, mint az unalmas szokvány-mondatok bemagoltatásával. A könyv szelleme a reális életet tükrözi vissza, a módszer teljesen modern és nagyrészt ennek a két kiváló pedagógusnak lehet majd köszönni, ha a kisebbségek gyorsabban fogják elsajátítani az állam nyelvét, mint eddig.

ARADIÁK BUDAPESTEN! A Belvárosi Kávéház az aradiak találkozóhelye Budapesten. Jár az Aradi Közlöny!

— Az aradi nyugdíjas egyesület hivatalos közleményel. Értesítjük az esküt nem tett és ez okból elbocsájtott tisztviselőket és közalkalmazottakat, hogy a kormány rendeletei ugy lesznek végrehajtva, mint ahogy azt a módosított nyugdíjtörvény előírja. Tudatjuk az érdekeltekkel, hogy ebben a tárgyban hat fórum elé kérelmet intéztünk és pedig a minisztertanács elé, a Legfőbb Nyugdíjbizottság elnöke elé, Hegedüs Nándor és dr. Parecz Béla országgyűlési képviselőkhöz, dr. Sándor József szenátorhoz és Crestescu Miklós irodafőnökhöz. Egyben felszólítjuk az összes esküt nem tett tisztviselőket, hogy folyó hó 29-én, vasárnap délelőtt 10 órára, pontosan jelenjenek meg az egyesületi helyiségünkben, mindenki hozza magával a Legfelsőbb Számfejtőség névre szóló idézését (Curtea de Contur), hogy azokat összeírjuk és módunkban legyen intézkedni. Az elnökség.

— **AZ ARADI KÖZLÖNY KERESZTREJTIVÉNY MEGFEJTŐIHEZ.** Karácsonyi keresztrejtivényünk megijetési határidejét ünnepi számunkban szombat este ében állapítottuk meg. Helyesbítőleg most közöljük keresztrejtivényünk t. megijetivel, hogy a megijetési határidőt, tekintettel arra, hogy legközelebbi keresztrejtivényünk az újévi lapunkban jelenik meg, hétfő estig toltuk ki.

— **Pellegrini Virgil** vívómester a betegsége miatt megszakított tanításait a mai naptól folytatja.

— **A Növédelmi Hivatal kérése.** Szilveszter napján 300 szegényt szeretnénk megvendégelni. De ez csak úgy lehetséges, ha a jó szívek segítenek. Kérjük őket, tegyenek félre a vasárnapi töltött káposztából 2-3 töltelék, lehetőleg egy már hasznavehetetlen láboskába, hogy edénnyel együtt adhassuk oda a szegényeknek és csomagoljanak hozzá egy kis ünnepi téstamaradékat. Az egészet kérjük (a káposztát hidegen) dec. 31-én reggel 8 és 9 óra között a Minorita-palota belső kis udvarára küldeni, ahol a Növédelmi Hivatal hölgyei átvesszik és a szegényeknek kiosztják. Az adakozóknak előre is hálás köszönetet mond: **Vásárhelyi Janka** elnök.

— **Erdélyi Turista.** Erdély s egész Románia egyetlen turista folyóiratának újabb száma jelent meg közvetlenül az év végén, mint nagy kedős fizet, nívóan és terjedelmében a megelőző számokat is túlhaladva. A Halász Kálmán és Székely Géza szerkesztésében megjelenő évnegyedes folyóirat előfizetési ára egy évre 80 lej, egyes szám ára 20 lej. Előfizetni lehet Brasov (Brassó), Szent János-ucca 7. szám alatt.

— **Ma megjelent a „Der Deutsche Rundfunk” újévi száma,** amelynek főbb cikkei a következők: A tizenkettedik órában. Újévi gondolatok, Rádióirradalom Angliában, Berlinből Hamburgig a legrégibb német autóban, Technikai újítások, s még több érdekes riport és illusztráció, azonkívül a világ összes leadóállomásainak december 29-től január 4-ig szóló műsora.

Az Aradi Közlöny apróhirdetéseinek gyűjtőhelyei

A hirdető közönség kényelmére Aradon az alábbi helyeken gyűjtőhelyet létesítettünk, ahol ugyanis az apróhirdetések naponta d. u. 5 óráig adhatók fel

Dohánytözsde volt Kossuth-u. 4 szám,

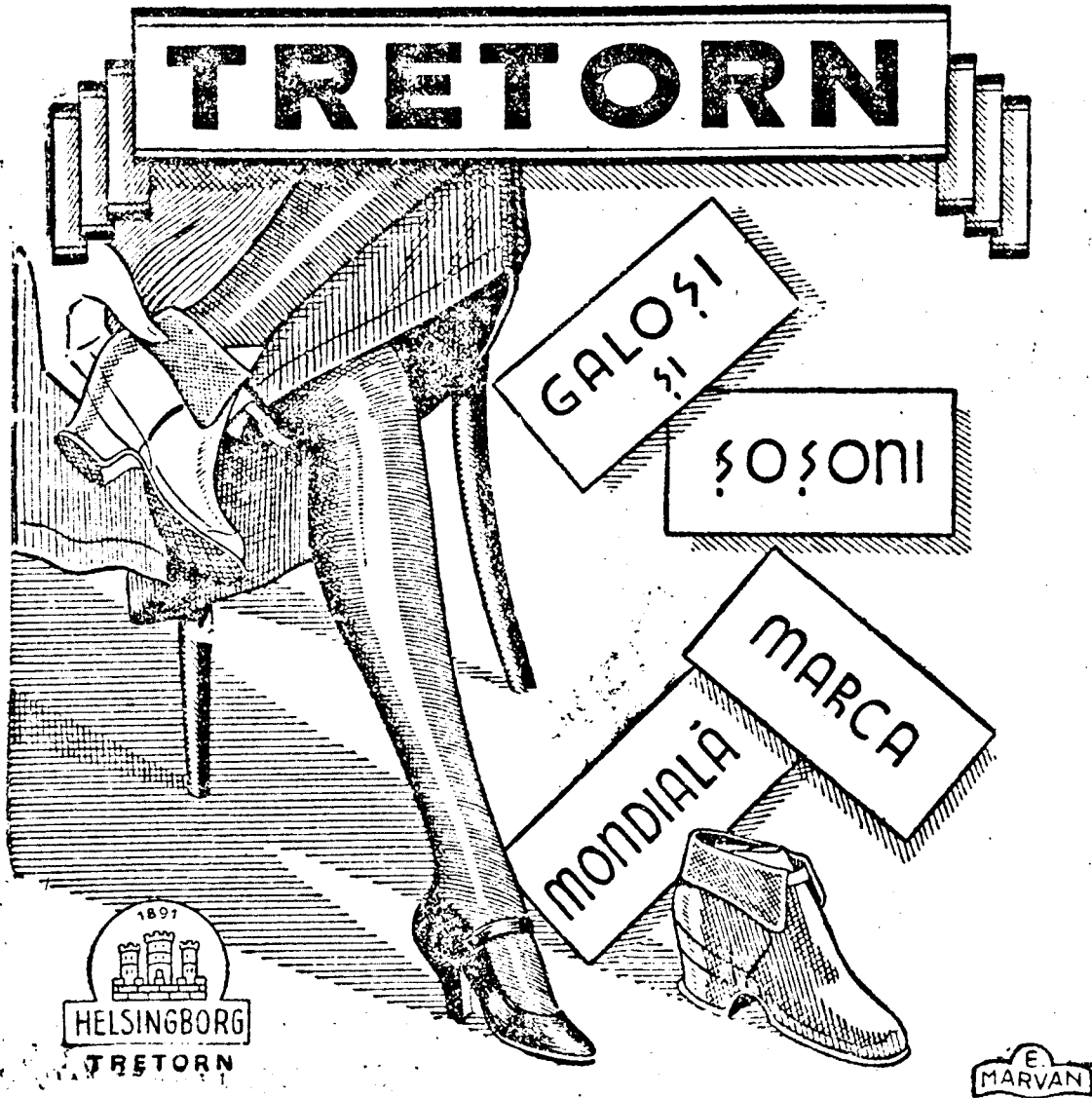
Dohánytözsde volt Deák Ferenc-u. 18. (Oppenheimer-ház.)

Karácsony-trafik volt Waitzer János-ucca.

Juhász Gábor fűszerüzlete v. Orczy- és Dezső-ucca sarok.

Dohánytözsde, Zsidótemplom-épület.

Akinek tehát az Actev.-palotában levő kiadóhivatalunk nem esik utjába, apróhirdetéseit gyűjtőhelyeinken eredeti áron adja fel, mely lapunk másnapi számában feltétlenül meg fog jelenni.



Izgalmas külpolitikai vita a francia kamarában.

Előkészület a hágai konferenciára. — Briand megvédte Locarnót és a Young-tervet. — Bizalmat szavaztak a kormánynak.

Párisból jelentik: A francia kamarában a költségvetés vitájának befejezése után, hosszas és izgalmas vita kezdődött meg a francia külpolitikát illetően, amelynek kapcsán Briand, a demokrata pártok általános helyeslése közepette, lelkesen védelmezte meg a Locarnói egyezményt, a Young-tervet és a Rajna-vidék kiürítését.

A vitán Tardieu miniszterelnök is felszólalt és azt hangoztatta, hogy a küszöbön álló hágai konferenciára vonatkozólag tudnia

kell, milyen a Ház hangulata a kormánnyal szemben. Kijelentette, hogy a francia delegátusok Hágában minden igyekezetükkel azon lesznek, hogy a Young-tervet elfogadjassák. Reibel jobboldali képviselő ezután bizalmatlansági indítványt terjesztett elő a kormány ellen, amire megtörtént a szavazás és ezen 342 szavazattal, 17 ellenében a kormány bizalmat kapott. A szavazáson a szociálisták és a szélsőbaloldaliak nem vettek részt.

Gyilkosság a brazilai parlamentben.

Egy volt miniszter agyonlőtt egy kormánypárti képviselőt.

Rio de Janeiróból jelentik: A parlament csütörtök délutáni ülésén a kormánypárt és a liberális-párt között heves összeszólalkozás történt, amelynek során Simonez Lopez volt földművelésügyi miniszter lelötte Susa Filho

kormánypárti képviselőt, aki azonnal meghalt. A gyilkos azzal védekezik, hogy a képviselő tört rántott fiára, akit a leszurástól csak úgy tudott megmenteni, hogy revolverét használta.

Egy párisi bankár különös kalandja.

Mária román királyné fényképének segítségével akart férjhez menni egy csunya francia hölgy. — Házassági ajánlatból kártérítési per.

(Páris, december 27.) Érdekes házassági kísérletről és annak végakordjáról számolnak be a franciaországi lapok. Valóságos csemege. Egy párisi bankár 40 éves korára szakadatlan munkával és takarékossgal nagy vagyont halmozott fel és elhatározta, hogy most már megházasodik. Közéleti és üzleti elfoglaltsága azonban annyira igénybe vette minden idejét, hogy nem volt elegendő alkalma a megfelelő élettárs után nézni. A nem ritka módszert vette igénybe: rendkívül komoly hangú apróhirdetésben ajánlotta fel szívét és vagyonát egy ifjú, művelt, szép ismeretlennek. Az apróhirdetésre óriási tömegben érkeztek levelek s fényképek, úgy, hogy a bankár a végén már beleunt: postája felbontásába. Annál is inkább, mert az eredménnyel elégedetlen volt. Amikor egy nap az utolsó levelet bontotta fel, valóságos

diadalordításban tört ki, mert egy felséges női fénykép hullott ki a borítékból és a hozzá mellékelte levélből szellemességet és intelligenciát olvasott ki.

A küldemény vidékről jött. Azonnal válaszolt a jelentkező hölgynek, tudatta, mikor utazhat Párisból oda, hol találkozhat a szép ismeretlen vele és miről ismerheti meg. A mondott helyen és mondott időben, amikor a türelmetlen várakozás már rendkívül idegessé tette, egyszerre feléje tartott egy végheterlenül csunya, kövér, legalább is 50 esztendőös hölgy. Kijelentette, hogy ime itt van, hívására jött és felmutatta a párisi levelet. A bankár majd leesett. Kivette zsebéből a gyönyörű fényképet és azt mondotta, hogy ez a felséges arc csábitotta utjára és most kénytelen bevallani minden udvariasság felfüggesztésével, hogy mélyen csalódott. Erre a hölgy hosszú kertelés után elmondta, hogy a román királyné fényképét küldte neki, de bizott, hogy egy jóakarú és lobbanékony férfival találkozik majd, kinek szíve megesik rajta és a nagy kontraszt ellenére is elveszi feleségül.

A párisi bankár éktelen dühre fakadt, meglehetősen hangos jelenetet rögtönzött, hirtelen visszautazott Párisba, sőt ez jellemző reá, beperelte a vidéki hölgyet kártérítés címén. — Követeli utjának és a kis vidéki városban csinált számlájának kiegyenlítését. Persze, ennek híre ment és a párisi lapok nyomán már a közönség jóízűen mulat és várja, vajjon csakugyan lesz-e bírósági tárgyalás az ügy befejezéséért?

A Hurban-ügy a cseh politikai élet szenzációjává nőtte ki magát.

Prágából jelentik: Strbny v. miniszternek a Hurban ügyben a képviselőházban tett leleplezése, amelyről annak idején beszámoltunk sokkal nagyobb hullámokat vet, mint az kezdetben gondolható volt. A leleplezés ugylátszik a cseh politikai élet szenzációja lesz.

A helyzetre jellemző a Fronta című hetilap újabb leleplező cikke, amely szerint Hurban a háboru utolsó évében, 1918-ban ezernégyszáz millió cseh korona értékű bevásárlást tett és arról nem számolt el. Elszámolásra csak hat évvel később, 1924-ben került a sor, amikor Hurban az elszámolást egyetlen ember, egy evangélikus lelkész előtt végezte, aki azonban szintén szállítója volt. Strbny beszédében nem felejtette el megemlíteni, hogy ez a lelkész apósa volt Hurbannak, tehát a vő vásárolt az apósnál és hat évvel később ugyancsak apóssal számolt el. Mindez Benes jóakaró hallgatása mellett történt és a külügyminiszter fedezte Hurbant, akit miniszteri főfisztviselelőnek, később kairói követnek tett meg.

Másutt — írja a lap — ilyen esetben a minisztert eltávolítják és vád alá helyezik. Sajnos, azonban a cseh parlament elvetette Strbnynek azt az indítványát, hogy parlamenti vizsgáló-bizottságot küldjenek ki.

SPORT.

O Magyar csapatok külföldi turája. Budapestről jelentik: A turázó magyar proficsapatok közül karácsony első napján a III. ker. FC. Rómában az FC Lazio ellen játszott és 2:1 arányban győzött. Ugyancsak 2:1 arányban győzött a Nemzeti és Veronában az FC Verona ellen. A magyar csapat góliát Hossó és Györi lötték. Milánóban a Hungária az FC Ambrosian ellen játszott és 3:2 (2:1) arányban győzött. A Bástya Velencében játszott és az ottani ASC Venezia csapatát 3:2 (0:1) arányban verte.

O Az Ujpest legyőzte a kairói válogatotat. Kairóból jelentik: A magyar ligabajnokság őszi fordulójának bajnoka: az Ujpest, ma délután játszotta le első mérkőzését Kairóban, az ottani válogatotat ellenében. Az ujpesti legénység az első félidőben erősen a lábában érezte az utazás fáradalmait és ekkor 1:0-ra vezettek az egyiptomiak, a második félidőben azonban a magyar fiuk magukra találtak és tüntető játékkal nemcsak kiegyenlítették, hanem a győzelmet jelentő gólt is sikerült elérniük, úgy, hogy végeredményben turájuk első állomásán 2:1-es győzelmet arattak.

O Felfüggesztették a magyar boxvilágbajnok versenyzési jogát. Budapestről jelentik: Ma tárgyalta az Ökölvívó Szövetség Kocsis Antal boxbajnok, magyar olimpikon és világbajnok profi-ügyét. Kocsis Antal ellen az amatőrizmus vádját emelték, amelyet azonban az Ökölvívó Szövetség mai ülésén nem látott beigazoltnak és nem látta megsértettnek a nemzetközi amatőrszabályokat. Ezzel szemben azért, mert az olaszok ellen nem indult és cserbenhagyta egyletét, büntösnek mondták ki és versenyzési jogát 5 hónapra felfüggesztették.

A szerkesztésért felelősen
BALGÓ HENRIK
feln.

Petőfi Sándor unokaöccse

Kerepesen lakik Hruz Dezső,
aki titokban versel.

kocsimosó egy taxivállalatnál

Látogatás Petőfi Sándor unokaöccsénél.

Budapesten.

(Budapest, december 27.) Az ember mindig témákat keres, hogy mit is írhatna a lapba, főként olyat, amit az olvasóközönség érdeklődéssel olvasson. Ugy gondoljuk, ezzel az interjúval feltétlenül meglepjük olvasóinkat, hiszen

Petőfi Sándor édes unokaöccséről nem igen olvastunk, de nem is igen hallottunk.

Jó öreg lehet ez az ember, gondolják az olvasók, pedig Hruz Dezső csupán negyvenkét esztendő. Hruz Dezső ugyanis Petőfi anyja, Hruz Mária legkisebb öccsének, Adámnak fia. Amikor Hruz Mária már régen asszony volt és Petőfi is a világon volt, akkor született Hruz Adám, Hruz Mária kései öccse és így történetesen meg, hogy Petőfi Sándor első unokaöccsére ma Javakorabeli ember.

Kerepesen lakik Hruz Dezső, aki a hentesmesterséget tanulta ki, de a mai szörnyű munkanélküli világban kocsimosó éjszakánként a Martu autótaxivállalatnál. Felesége okleveles szülésznő a községben s ebből tengődnek nagy szegényesek tizenhétéves leányukkal, Julianával.

Felkerestük Hruz Dezsőt kerepesi zsellér-lakásukban. Eleinte nem sok bizalommal fogadnak, de amikor elárulom, hogy a „nagy rokonság” ügyében járok náluk, lassan megolvad a jég és Hruz Dezső beszélni kezd.

Első pillanatra rendkívül feltűnő a hasonlatossága Petőfi Sándorhoz. Égő mély szemei, háromszög alakú, lefele hegyesedő arca, nagy homlok, kiálló arccsontjai és apró Petőfi-bajusza egészen a költőre emlékeztetnek.

— Szegények vagyunk, nincs állandó állásom. Megjártam az egész háborút, visszajöttem és tíz év óta nem tudok elhelyezkedni.

Apám, Hruz Adám, Petőfi Sándornak nagybátyja, itt Kerepesen kocsmáros volt.

Most itt a kocsmája. Majd oda is elmegyünk. Halála után átvettém, de nem tudtam fentartani pénzühiány miatt. Most hugom és sógorom kezeli.

Sokan voltak gyerekek. Reám már nem jutott mód a tanításra. Két polgárim van mindössze, aztán hentes lettem. A háboru elején bevonultam, kétszeri megsebesülés után fogságba estem, majd visszakertültem. Azután a nemzeti hadseregbe léptem, de leszereltem, rövid ideig kocsmároskodtam, belebuktam ebbe és most kocsizsírtozó vagyok éjszaka a Martánál.

— Apámnak még rengeteg hagyatéktárgy volt a Petőfi-családból. Apám ott volt Petőfi öccsének, Petrovics Istvánnak halálóságyánál, aki reáragyott mindenfelét. Sokáig őriztük a dolgokat, aztán megtudta a Petőfi-Társaság, hogy minik van és elkérte tőlünk. Odaadtuk... Inygen adta oda apám, csupán azt kérte, hogy engem valami biztos nyugdíjas álláshoz juttassanak.

— Sok idő eltelt már és azóta is csak ígéretik. Én pedig már beleuntam a sok utánajárársba. Többek közt egy nagy ládát adtunk oda, amelybe Petrovics István neve és lakóhelye marhavérrel volt beleírva.

Egy könyvet is adtunk, amelybe Petőfi sajátkezűen írta bele néhány versét.

Ezenkívül több fényképet és apróságot ajánlunk a Petőfi-Társaságnak.

Most csak egy imakönyvünk van, amely az öreg Petrovics Istváné volt, Petőfi apjé. Ebbe Bajza József sajátkezűleg írta bele néhány versét. Van ezenkívül egy Petőfi-képe, amiről azt állítják, hogy azt Jókai készítette róla.

Odaát a kocsmában Petrovics István dífasztala áll, amely az ő kocsmájában is állott már és megvan még az a varázsice, amivel Petőfi apja szerette vendégeit megtréfálni.

Ezután átmegyünk Hruz Adám volt kocsmájába. A gazda, Hruz Dezső sógora, Kökény uram barátságosan fogad. Tréfás, jókedvű, nem olyan fáradt és panaszkodó, mint Hruz Dezső. Leülök amellé az asztal mellé, amely mellett Petőfi is ült és verset is írt talán. A szobában csupa Petőfi-emlék. Körül a falakon „Petőfi halála”, „A segesvári csata”, „Kossuth Lajos”, a „Talpra magyar!” képei és két olajfestmény.

Kezembe adják az ereklyeként feltűnt örözt majolika varázsicét. A szélén köröskörül nyílások. Az a fortély, hogy csak az egyik nyíláson lehet inni, ekkor a száunkba ömlik a bor, ha azonban bármely másikon kísérletezünk, úgy végigömlik rajtunk... Természetes, hogy elhibázom... Hatalmas nevetés. A bucsuzásnál

Hruz Dezső titokban a tülemben sugja, hogy ő is szokott verseket írni,

most ugyan már nem ír, mert ezekben a nehéz időkben ugyan kinek van kedve verset írni. Megígéri, hogy majd mutat belőlük.

BUDA LÁSZLÓ.

Macedon módon szervezkedik a horvát összeesküvők.

Belgrádból jelentik: A Vreme szerint a letartóztatott horvát összeesküvők, akik a horvát üdvözlő-küldöttség vonata ellen és a király ellen terveztek merényletet, macedon módon, négyes csoportban szervezkedtek. Az egyik csoport az épületek ellen, a másik személyek ellen tervezett merényletet, köztük Belig Markovics zágrábi tértáncosnok, Tomics hadosztályparancsnok és Hofer horvát szokolelnök ellen akartak merényleteket elkövetni.

KÖZGAZDASÁG.

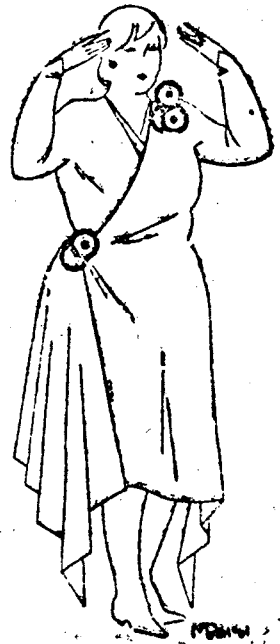
Mi történik a Marmorosch-Blanc körül?

Fuzió, leépítés? — Fejér Gábor nyilatkozata.

(Arad, dec. 27.) A Banca Marmorosch, Blank & Co. bankházról az utóbbi hetekben sok szó esett finánciális körökben. Kapcsolatba hozták az intézetet a new-yorki tőzsde eseményivel is, ennek azonban, úgy lehet, nincs komoly alapja. Szó esett bizonyos leépítésekről, fiókok megszüntetéséről, stb. A közelmúlt napokban pedig az a hír kelt szárnyra, hogy a Banca Marmorosch—Blank rövidesen fuzionál a Dresdener Bank romániai intézetével, a Societatea Bancara Romana-val, amelyet, mint ismeretes, a németek egy román tőkeérdeklőség bevonásával alapítottak a fővárosban és amely röviddel ezelőtt magába olvasztotta Arad egyik legnagyobb pénzintézetét is. A fuzióról szóló hírt megerősíteni látszik az a tény, hogy a Banca Marmorosch, Blank & Co. a napokban megválasztotta alelnökének Argetoianu v. belügyminisztert, aki, mint ismeretes, a Societatea Bancara Romana elnökgazgatója. A fuzió, amennyiben az erről szóló hírek igaznak bizonyulnak, csaknem magától értetődő következménye annak a dekonjunkturának, amely — úgy látszik — a Banca Marmorosch, Blank & Co.-t sem kímélte. Ennek tulajdonítható ugyanis, hogy a nagy pénzintézet már hosszabb idő óta tervszerűen építi le külföldi hálózatát. Így legutóbb megszüntette new-yorki, párisi és londoni fiókjait is.

Munkatársunk e hírekkel kapcsolatban felkereste Fejér Gábort, a Societatea Bancara Romana erdélyi intézeteinek vezérigazgatóját, aki elmondotta, hogy a fuzióról szóló hírek

A kövérségem miatt szerencsétlen vagyok



A férjemnek a nagy kövérségem nem tetszenek. A szabóműm háragszik rám, miután a legbájosabb ruhámat nem viselhetem. A járásom nagyon nehézkes lett. Ha látogatóba megyek: egy helyes kis szék helyett nagy karosszéket tolnak alámm. Rövidem kitéjezve, az alakom elvesztette a formáját, dacára annak, hogy nagyon keveset eszek. Ilyen kijelentéseket máskülönben szép nőktől elég gyakran lehet hallani, akik sajnos, úgy mint a többi testvéreik, elhízta.

De ezen segíteni lehet.

Létezik egy kitűnő, ártalmatlan és világhírű szer, mely nagyon enyhe hatású, és kellemesen bevehető, ez az összes gyógyszerárakban és drogériákban kapható Dr. Schindler-Barnay-féle „Marianbader Reductiopsillen.” Az a hölgy, akinek a hízásra hajlama van, szerezze be magának ezt a különlegességet és minden bizonyára a legrövidebb időn belül eredményről számolhat be.

Kérjen ingyen mintát és használati utasítást Drogeria Standard Str. Zorilor No. 2, Bucuresti.

Rádióműsor.

— Romániai idők. —

SZOMBAT, december 28.

Bucuresti, 17. Könnyű zene, 17.30. Könnyű és román zene, 18.10. Könnyű zene. Belgrad, 19. Dalszlov mődalok, 21. Offenbach: „Signor Fagotto” e. egyfelv. nános operettje, 23.10. Táncczene. Berlin, 17.30—19.30. Szórakoztató zene, 21. Kalls, Wetchnaich és Wilczynski „A molyváriak” című zenés bohózat. Utána: Táncczene. — Leipzig, 17.30. Könnyű zene, 20.30. Dertus dalok, 22. Szimionikus hangverseny. Utána: Táncczene. Wien, 19.50. Az Adler vonósnégyes, 20.15. Schwarz Hanna három olasz dala, 21. A szellemkirály gyémántja, énekes varázsbóhozat, Utána: Szórakoztató zene, Budapest, 10.15. A m. kir. 1. honvédelmi lovagrend hangversenye, 1. Déli Harangszó, 1.05. Hangverseny, 5. Körös Andor novellái, 6.10. Gramofonhangverseny, 7.10. Bati Berkó István felolvasása, 7.40. Venczell Béla, a m. kir. Oepraház örökös tagjának ária- és daltestje. Utána: Sovánka Nándor és cigányzenekarának hangversenye a Baross-kávéházban.

Új évi ajándéknak **150 lejért** új kalap kapható

GABY szalonban, József t. u. 11. lemez üzletb.

A legmodernebb **fürdőberendezések** nyos árban kérésre és vízvezeték javítások jutá-szűnnek

Lukács Str. Bratianu (Weitzer J.-ucca) 19. szám.

Diákvizumokat pontosan beszerez: Künstler Vizumiroda, Arad, Bulvardu Regina Maria 24.

Nagyarányu váltólopás egy aradi trafikban

A szentestén ismeretlen tettes ellopta a Vidor-trafik váltókönyvét. Harmincezer lej a kár.

(Arad, december 27.) A Karácsony ünnepe rendkívül kellemetlen meglepetést hozott az Arad-Csanádi Gazdasági Takarékpénztár épületében levő Vidor-trafik tulajdonosnőjének. Karácsony első napjának reggelén üzletnyitás után megdöbbenve konstataulta, hogy a pultasztalról eltűnt váltókönyve, amely éppen az ünnepekre való tekintettel nagyértékű váltóblanketta anyagot tartalmazott.

A szent estén a trafikban is megnövekedett forgalmat bonyolítottak le, főleg dohányművekben, úgy hogy aznap nem tűnt fel, hogy a váltókönyv akkor ott feküdt rendes,

régi helyén. Másnap reggel üzletnyitás után közvetlenül özv. Vidorné egyik hozzátartozója fedezte fel a váltókönyv eltűntét. Csakhamar megállapítást nyert, hogy a könyv még az előző nap este tűnhetett el, tekintettel arra, hogy az üzletben az éjszaka nem járhattak és különben is ez esetben a felhalmozott trafikkészletet is módjában lett volna megdézsmálni a tettesnek. Özv. Vidorné az ünnepekre nagyobb mennyiségű váltót szerzett be, úgy hogy különböző: 2.50, 3, 6, 9, 12, 15, 18, 21, 24, 36, 48, 54, 60, 78, 90, 120, 150, 180 lejes címletekben a tettes 30.000 lej értékben

károsította meg a trafik tulajdonosnőjét. A rendőrségen nyomban megtette a feljelentést özv. Vidorné és nyomozás meg is indult. Vidorné feljelentésében csak egy gyanupontot említhetett fel, egy aktatáskát, jólöltözött férfi személyében, aki hosszabb ideig tartózkodott a boltban, feltűnő sokáig válogatott a levelezőlapok között és aktatáskája a váltókönyv mellé volt elhelyezve.

A tettes aradi trafikokban nehezen értékesítheti az elloptott váltókat, mert minden trafikos jól tudja, hogy a magániorrásból iorgalomba hozott váltó bűnös eredetű. Más városokban azonban különböző trükkökkel, becserélésekkel már könnyebben dolgozhat a tolvaj, úgy hogy a rendőrség ilyen irányban vezette be a nyomozást.

APRÓ HIRDETÉSEK.

AZ APRÓHIRDETÉSEK DIJÁT SZAVAK SZERINT SZÁMITJUK. Minden szó hétköznap 4, vasárnap 5 Lej, vastagabb betűvel 8, illetve 10 Lej. A legkisebb hirdetés ára 10 szög hétköznap 40, vasárnap 50 Lej. A vastagabb betűvel kiírt szavak aláhozandók. Az apróhirdetéseket előre kell fizetni. A kiadóhivatal fenntartja magának a jogot, hogy az olyan apróhirdetés szövegét, amely eredeti alakjában nem közölhető megváltoztassa. Csak válaszbélveggel ellátott kérdezősködékre válaszolunk. Ajánlatok keljes levelek továbbítására megfelelő postabélyeg csatolását kérjük. A kiadóhivatal telefon száma 151. A hirdetésekre vonatkozó felvilágosítást a kiadóhivatal adja meg.

▲ ▲ HIRDETÉSEKET DÉLUTÁN 5 ÓRAIG VESZÜNK FEL ▲ ▲

HÁZASSÁG.

SEBESTYÉN IMRE törvényesen bejegyzett irodája Budapest, Király-u 51. díszkréten és eredményesen közvetít házasságokat. Válaszbélyeg küldendő 10 lej

FÉRJHEZMENNE erdélyi árvalcány, földbirtokkal és készpénzzel. Címét, fényképét elküldi: Sebestyén Imre Budapest, Király-ucca 51.

ALKALMAZÁS.

BIZALMI SZEMÉLY kerestetik 50 000 lej biztosítékkal. Könyv és tisztességes munka kívánatik; magas jövedelem biztosítva. Irásbeli ajánlatok „Standard”, Cernauti, Str. Poincare I. alá kéretnek. 6506

JÓLFOZÓ mindenek kétiagu családhoz felvételük. Hönig, Rákóczy-ucca 21. 6458

ÁPOLÓNÓT felvesz a tudószanatórium. 6491

JÓLFOZÓ mindenest keresek. Cím az Aradi Közlöny kiadójában. 6493

KERTÉSZ nős, mindenhez értő, virágkötő, könyvelő, jobb állást keres virágüzletbe, magkereskedésbe, kertészetbe, szállókezelés, gyümölcsösbe. Carol Heim Alexandria-Teleorman. 6496

LAKÁS.

FÓTÉREN I. em 1 szobás konvhas lakás kiadó. Cím az Aradi Közlöny kiadójában. 200

KÉT szoba, konyha I-ső emeleti lakás Szabadság-tér sarkánál kiadó. Cím az Aradi Közlöny kiadójában

FÓTÉREN első emeleti három nagy szobából és előszobából álló helyiség, mely főleg üzleti célokra (irodának, divatszalonnak, szabóüzletnek stb.) rendkívül alkalmas, azonnal kiadó. Cím az Aradi Közlöny kiadójában

VÉTEL ÉS ELADÁS.

HOFFMANN-féle fekete, rövid, kitűnő karban levő ZONGORA eladó. Bövebbet volt Salac és Kőlcsey-ucca sarak papírüzlet. 6499

4000 LEJÉRT kapható antik, ujonnan restaurált szekrétes komód, antik zenélő órák, vitrinek, szekréter komódok, könyvszekrény, nagy álló villanylámpa, Biedermeier-szalokok, férfi- és női bundák, zongorák, háló-, ebédlő-, szalonberendezések, bőrgarnitúra, gyermekjátékok, festmények, gobelinek, girandók, különböző dísz tárgyak, márványszobrok, antik asztalok, ebédlő-székek, vázák, szőnyegek, szamovárok stb. eladók. Salgóné bizományi üzlete Arad, Str. Horia I. Széchenyi-ucca, Neuman-palota. 1000

VADONATUJ NŐI BUNDA legújabb divat, jutányosan eladó Bövebbet volt Salac és Kőlcsey-ucca sarak papírüzletben. 6498

Porosz **Koksz** Telefon **461**
Köszén
apított **Tüzifa**
„retorta” **Faszén**
házhöz szállítva minden mennyiségben kapható:
ALTMANN EDE cégnél
Arad,
Bul. Reg. Ferd. (Boros Béni-tér) 44.

Butorok részletre

kedvező fizetési feltételek mellett, készpénz árban.

GARAI, Arad, Plata Avram Iancu Címre ügyelni!
(Szabadság-tér) 10. szám.

Rádiókészülékek

◆ **6-18 havi részletfizetésre kaphatók.**

◆ **„SIRIUS” Elektrotechnikai Vállalat**

Arad, Str. Eminescu I. (Deák F.) Fehér Kereszt-épület.

PIANINOT keresek egy napra bérbe, magas bért fizetek. Cím: Mocok, Astrawagongyár. 6507

Salgóné bizományi üzlete

Arad, Strada Horia (Széchenyi-ucca) I. Neuman-palota,

bizományba vesz és elad:

antik és modern butorokat, szőnyeget, dísz tárgyakat, órákat, porcellánokat, festményeket, complete szobaberendezéseket, szőrméket, férfi és női bundákat

ÜRES PESTÉKES HORDÓK eladók. — Cím az Aradi Közlöny kiadójában. 1454

NAGYMENNYISÉGŰ PLEHPANT eladó. Cím az Aradi Közlöny kiadójában. 1151

ÜZLETEK.

GYARHELYISÉGI ipari árammal, AUTOGARAZS, havi 600 lejért és 1 egyszobás lakás, azonnal kiadó. Végh István, Str. Ghiba Birta 26. (Kőrnáz-u.) 6459

ÜZLETHELYISÉG a Szabadság-tér sarkánál, ahol hosszú évtizedeken át nagy vevőkörrel rendelkező kelmekestő és ítszítőüzlet volt, azonnalra kiadó Cím az Aradi Közlöny kiadójában.

HALÁLESZET miatt egy 20 év óta fennálló nagy clientélával bíró ügyvédi iroda eladó. Értekezni lehet özv. dr. Czinczár Sándorné Salonta (Biharmegye)

Diana-fürdő

ujonnan berendezve, egész nap nyitva. **Leszállított fürdőáruk**

Goldschmiedt-bor

tiszta, jó, olesó, kapható mindenütt.

Maculatura papir 5 kgros csomagokban kapható az Aradi Közlöny kiadójában.

Ha Budapesten lesz dolga, ne mulassza el

megtakinteni a magyar fővárosnak egyik legjelentősebb kultur látványosságát a

„Solymosi Képszalon”-t

IV., Kossuth Lajos-ucca 13.,

ahol több mint 800 eredet olajfestményből és mintegy 2000 darab művészi rézkarcból válogathatja ki, az izlésének megfelelő képeket.

C. F. R. bérletét rendelje meg áremelés előtt

Künstler Vizumirodában

Bul. Reg. Maria 24